

SOLLER

SEMENARIO DE INFORMACION LOCAL

SOLLER
SEMENARIO DE INFORMACION LOCAL

Franqueo
concertado

Biblioteca Provincial

PALM

FUNDADOR Y DIRECTOR PROPIETARIO: D. Juan Marqués Arbona

REDACCIÓN y ADMINISTRACIÓN: calle de San Bartolomé n.º 17.-SOLLER (Baleares)

La obra de la "Biblioteca de Cultura," PRODUCIR MAS, GASTAR MENOS

Parlamento de Gracias pronunciado por su Presidenta señorita Catalina Marqués, en la velada celebrada el día 5 del actual

Permitidme que antes de dar comienzo a este acto os dirija unas breves palabras de salutación en nombre de la «Biblioteca de Cultura Popular» al propio tiempo que os agradezco sinceramente vuestra presencia.

Animadas por la acogida tan amable y cordial con que recibisteis la anterior velada que organizamos al cumplir la «Biblioteca» sus 25 años, hemos querido preparar esta otra que ahora vamos a presentaros, que sirva para mantener el contacto entre todas las mujeres que pertenecen a esta sociedad y al mismo tiempo para dar señal de vida, a fin de que el pueblo de Sóller vea los progresos que vamos consiguiendo y conozca la obra social y cultural que poco a poco vamos realizando.

Todo y reconociendo previamente la modestia del programa de esta velada, deseamos y aspiramos a que sea de vuestro agrado. Todas las asociadas que toman parte en él y aquellas otras que se han esforzado en prepararlo han puesto en su respectivo cometido toda su mejor voluntad para que resulte atractivo y placentero. Si no lo consiguen, sed indulgentes con ellas porque habrán hecho de su parte todo lo posible. Pero si aciertan en conseguir una aceptable representación, nos daremos por satisfechas con ello y os pido les expreséis vuestra complacencia con vuestros aplausos.

Dejad también que aproveche esta ocasión para divulgar un poco la obra que la «Biblioteca de Cultura» realiza dentro del sector femenino de nuestro pueblo, no suficientemente conocida en el presente por diversas razones. Hay, desgraciadamente demasiadas personas que tienen de nuestra Sociedad una idea incompleta o equivocada. Si con estas palabras lograra haceros comprender a alguna de vosotras las nobles ansias que nos mueven, si llegara a despertaros un poco de interés y de simpatía para la tarea que silenciosamente tratamos de llevar a cabo, habríamos alcanzado la mayor recompensa a que podíamos aspirar como fruto inmediato de esta velada de hoy.

Como sabéis, su nombre de fundación fué «Foment de Cultura de la Dona», y su objeto era, y es, incorporar el elemento femenino de Sóller a las actividades culturales a través de sus más variadas manifestaciones, como son la biblioteca, conferencias, arte, música, literatura, danza, flores, etc.; fomentar entre ellas la vida de relación y de convivencia por medio de un local adrede, que, además de servir de sala de lectura, se preste para amistosas tertulias, en las que puedan desarrollarse iniciativas de carácter cultural o recreativo, como son excursiones y exposiciones, cursos instructivos y de economía doméstica, etc.

Para cumplir todas estas finalidades disponemos de un local céntrico y de una nutrida biblioteca con más de 2.000 volúmenes, de suscripciones a revistas propias para la mujer, de profesoras abnegadas que se molestan en enseñar nuestras más típicas danzas mallorquinas, organizamos cursos de bailes rítmicos, de gimnasia, de prácticas culinarias y de otras actividades propias de la mujer. Para su distracción efectuamos frecuentes excursiones a los más bellos parajes de Mallorca y preparamos veladas y exposiciones de flores, y todo cuanto contribuya a fomentar las relaciones de buena amistad entre nuestras afiliadas y a aumentar sus conocimientos en materias caseras.

También tenemos muchos y ambiciosos proyectos para ampliar el radio de acción de nuestras actividades. Pero para reali-

zarlos necesitamos la ayuda de todas las mujeres sollerenses, por medio de adhesiones entusiastas que aumenten el número de asociadas. Cuantas más seamos mayor será la potencia económica de la «Biblioteca» y mayores cosas podremos emprender. Por esto os pido a todas aquellas que aún no pertenecéis a nuestra «Biblioteca» que vengáis a ella sin vacilación. Seréis recibidas todas fraternalmente con los brazos abiertos y con toda cordialidad, y cuanto más modestas, más cariñosamente recibidas por comprender más meritorio el esfuerzo que os cueste el ingreso.

La «Biblioteca» no es ningún cercado cerrado a nadie, ni núcleo exclusivo de cuatro señoritas. En ella caben todas las mujeres con ansias de instrucción y de perfeccionarse, de distraerse y de convivir con sus semejantes correcta y dignamente. Lejos de nuestro ánimo el querer constituir una minoría selecta sino todo lo contrario: una gran familia en la que quepan todas las mujeres y todas las muchachas sollerenses, para poder trabajar todas unidas por el enaltecimiento y mejoramiento de nuestro sexo.

No excluimos tampoco de nuestras filas la ayuda que nos pueda llegar del otro sexo. Su consejo, su experiencia y su cooperación económica los aceptamos y agradecemos en lo que valen. Aún cuando no tengan intervención en la administración de nuestra entidad, el Reglamento permite su colaboración como Socios Protectores, y en este concepto pueden disfrutar de la biblioteca y de todos los servicios que tenemos organizados y que pensamos establecer en el porvenir.

Quisiéramos que la «Biblioteca de Cultura Popular» fuese objeto de la unánime simpatía y comprensión, y confiamos en que lo sea más de cada día a medida que vaya siendo más conocida y su acción llegue a zonas más vastas y profundas de la sociedad sollerense. Si alcanzamos a incorporar nuevas asociadas cobrará aquella nueva pujanza, y con ella podremos enfrentarnos con nuevas y acertadas iniciativas que mejorarán nuestra entidad y aumentarán los beneficios que está destinada a proporcionar a nuestra querida población.

CUARENTA AÑOS ATRAS

3 Febrero de 1912

La estación radio-telegráfica de Muleta queda ya terminada. El sábado, con motivo de inaugurarse la también de telegrafía sin hilos de Madrid, instalada en Aranjuez, se tuvo comunicación con S. M. el Rey D. Alfonso XIII, que asistió al acto de inauguración. Esta de Sóller no ha de tardar mucho en prestar servicio. Hay en la misma el personal indispensable y se espera de un día a otro la venida de los técnicos que han de examinar la instalación y autorizar el funcionamiento para el servicio público.

Las reses sacrificadas en el Matadero de esta ciudad durante el pasado mes de Enero son en número de 495; esto es: 436 corderos, 11 carneros, 23 ovejas, 10 cabras, 1 cabrito, 1 ternera y 13 cerdos.

El domingo último celebró Junta General la sociedad de ahorros «La Hormiga», en la que después de aprobarse el Balance correspondiente al finido ejercicio se procedió a la renovación parcial de la Junta Directiva. Fueron reelegidos: Presidente, D. Damián Canals Col; Secretario, D. Juan Fizá Frontera, y Vocales D. Antonio Mayol Simonet, D. José Pons Estades y D. Nicolás Huguet Huguet. Y además se tomó el acuerdo de

El pueblo español viene desde hace una larga temporada, felicitándose de la actuación de sus nuevos gobernantes y ve con complacencia y agradecimiento tanto las últimas medidas adoptadas para procurarle una vida mejor como el espíritu—noblemente abierto a la colaboración y a la crítica—que las informa.

Apenas hay ministro que no haya tomado alguna laudable decisión en beneficio de la justicia o de la libertad; se ha revisado, en parte, el sistema de abastecimientos y se ha procurado, mediante ciertas importaciones «de choque», asegurar el consumo normal hasta empalmar con la última cosecha; se ha retrocedido algo en el camino del intervencionismo; se han dado normas adecuadas para lograr una administración más austera (recordemos el decreto que autoriza al ministro de Hacienda para intervenir en los «organismos autónomos» y el criterio restrictivo en cuanto a los créditos, que campea en los presupuestos proyectados para el próximo bienio); se ha implantado un sistema de cambios más sencillo y eficiente para nuestro comercio exterior, etc.

La favorable coyuntura de que goza hoy nuestra convaleciente economía confirma la oportunidad y asegura el éxito de estas disposiciones. Vemos ya, por fortuna, despejado nuestro sombrío horizonte internacional, y son cada día más intensas y firmes nuestras relaciones con los otros pueblos. Si a ello añadimos la feliz circunstancia de ser éste el año «record» de nuestra producción—buenas cosechas, consolidación de algunas etapas industriales, suficientes disponibilidades de energía eléctrica—, no podemos menos de mirar con agrado el acertado proceder de nuestras autoridades superiores y el porvenir satisfactorio hacia el que, poco a poco, caminamos.

Esto, sin embargo, es sólo el comienzo. El pueblo aspira, justamente a más. Y está también decidido a poner más de su parte.

Es evidente—lo ha repetido muchas veces el Caudillo y a ello tienden los esfuerzos del Gobierno—que sólo con una más alta producción conseguiremos la normalidad y holgura de vida que deseamos. Esta ha de ser nuestra meta: producir más. Aun para lograr una mejor distribución y solucionar muchos problemas sociales es ese el único camino. El actual Pontífice hizo, en cierta ocasión esta elemental advertencia: «Toda reforma social está estrechamente ligada con el problema de una sabia ordenación de la producción... pues es claro que donde no hay suficiente producción no puede haber tampoco suficiente distribución.»

ampliar el número de suscripciones de que ahora cuenta la Sociedad, admitiendo todas las que se soliciten, con el fin de facilitar el ahorro entre los habitantes de esta ciudad.

En la iglesia parroquial ha quedado terminado el embalsado de la capilla donde está colocada la pila bautismal, y al mismo tiempo lo ha sido en el lugar correspondiente un cuadro de grandes dimensiones que representa el bautismo del Salvador, tallado sobre madera por el escultor valenciano D. Damián Pastor, con marco dorado, escultura de don Miguel Amer, de Palma, que encaja admirablemente en otro marco de mármol rojo que constituía antes de la reforma el portal mayor de la Parroquia.

Para dar mayor latitud a la calle del Pastor el Ayuntamiento acordó adquirir una parcela de terreno procedente de un solar que posee lindante con dicha calle el vecino de la misma D. Antonio Reynés Colom, y que efectúe el justiprecio, de acuerdo con el propietario del solar el perito agrónomo D. Antonio Rullán Colom.

Pero en el Estado, lo mismo que en una economía doméstica, mientras no se consiga producir más, hay que procurar gastar menos. (No me refiero, claro es, a los gastos que sean luego productivos, sino a los que no lo son) ¡Y en esto sí que queda camino que recorrer! ¿Quién duda de que son muchas las reformas y economías posibles en la administración de las sumas ingentes—más de un 20 por 100 de la renta nacional—que maneja el Estado?

Como el hombre ha de vivir, por fuerza, en sociedad, y como quien dice sociedad dice organización, viene a ser, por naturaleza, imprescindible que algunos individuos se ocupen de llenar esta necesidad social llevando a cabo una función rectora y organizadora. Y es justo que, pues sirven a la sociedad, ésta provea a sus necesidades y les garantice cuantos medios sean precisos para cumplir tan alta misión.

Deben las autoridades mantener una vida decorosa. Lo cual no quiere decir que no les falte nada, sino que se garantice su dignidad e independencia, siempre en relación con las posibilidades del país al que consagran sus servicios.

Es manifiesto, por otra parte, que cuando hay poco que administrar no debe la administración ser cara ni complicada.

Y algo de esto ha venido ocurriendo en nuestra Patria durante los últimos años.

La ostentación ha sido siempre una debilidad española. Queremos tener una vida oficial a la última, casi—en algunos aspectos—como pudiera hacerse en Norteamérica y debería, en lo material, notarse más la distancia que nos separa de un pueblo que produce cuarenta veces más carbón, cincuenta veces más electricidad y más de cien veces más acero que nosotros y cuya renta nacional por habitante supera en veinte días a la nuestra de todo el año.

Hay que atenerse a lo práctico y dejar a un lado apariencias y exterioridades. La Alemania de la postguerra ha sido ejemplar en este punto; de ella debieran copiar muchos pueblos europeos.

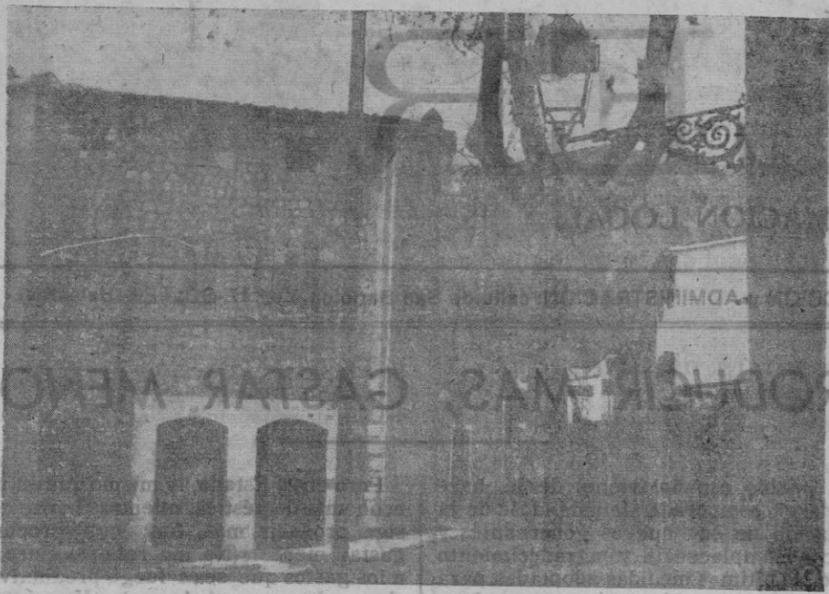
¿No podría, por ejemplo, simplificarse nuestra máquina administrativa, devolviéndola a la sociedad muchas funciones, que llenaría con mayor eficacia y mejor título? ¿Resultaría imposible implantar los servicios oficiales más sencillamente y levantar edificios más modestos, que nos ahorrasen dinero y materiales necesarios para construir fábricas y viviendas? ¿Son, en verdad imprescindibles, tantas fiestas, banquetes, congresos, inauguraciones, primeras piedras, etc.?

Creo recoger en estas preguntas varias legítimas aspiraciones del ciudadano medio español. Y por eso las formulo. Lo hago, además, con toda sinceridad, pues es grande la confianza que entre todos los españoles se ha despertado ante la nueva posición de nuestros dirigentes.

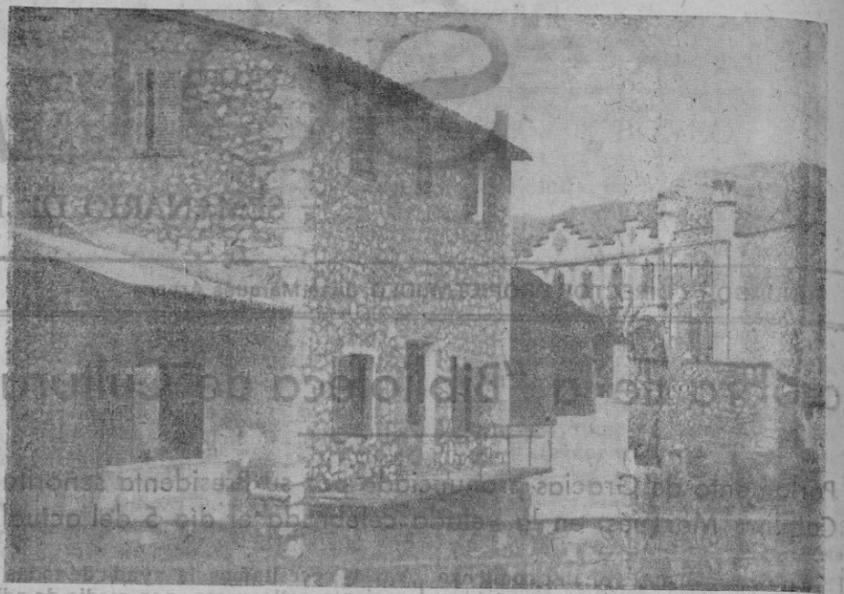
No hay que ponderar, en orden a los resultados de toda labor gubernativa, el valor, inestimable de una colaboración leal, inteligente, entre quien obedece y quien manda. Sólo así—predicando con el ejemplo de una vida moderada y ofreciendo al pueblo las debidas explicaciones, sobre el destino que se da a las pesetas que se le piden—hay derecho a exigir y obligación de aceptar con viril entereza los sacrificios que a todos, juntamente, nos corresponda sobrelevar.

Termino previniendo a muchos espíritus de vía estrecha en cuanto a la intención de estas líneas. Si no me doliera tan en lo vivo España y no la amase tan hondamente como, gracias a Dios, la amo, no gastaría un solo minuto de mi tiempo en escribir cosas como éstas.

TEODORO GARCÍA VALENCEJA,
(De «A B C», de Madrid).



Aspecto que ofreció el lugar, donde ha sido enplazado el Mercado, antes de los primeros derribos.



Otro aspecto del espacio en que ha sido levantado el Mercado, en la parte más cercana a la Plaza.

APUNTE

La «quietud inquieta» de D. Juan Marqués

Desde que, por vez primera, entré en contacto con el pequeño mundo que rodea a D. Juan Marqués—era yo un muchacho—en su feudo sollerense de «Ca'n Pínoi», hasta hoy he venido dándome cuenta de la paradoja de la «quietud inquieta».

D. Juan Marqués buscó de muy joven un sitio donde quedarse quieto. «Todas las cosas se mueven para estar quietas», dijo alguien. Y ello es pura verdad. Nos movemos buscando el bienestar para quietarnos en él; nos movemos para encontrar un sitio fijo. Y D. Juan buscó y encontró la quietud física en la inquietud espiritual de su periódico. La inquietud de D. Juan, más que inquieta puede llamarse sosegada; porque la inquietud sosegada es lo conseguido, y él lo ha conseguido todo en el curso de estos largos años en que ideas, emociones, sensaciones, anhelos, han ido dando vida nueva a su sosiego. Y D. Juan sabe muy bien que para descansar hay que haberse cansado y que para olvidar hay que haber sabido. De ambas cosas puede darnos lecciones muy densas y muy hondas a través de la quietud inquieta de su espíritu.

Hombre selecto reconcentrado en su pequeño mundo ha sacado, sin embargo, todos los días su espíritu a volar al sol, al cielo, al aire como un niño echa a volar su cometa. Porque sabía que lo importante es que vuele el espíritu. Y el período que es misión cultural y espiritual halló en él a un buen paladín y valedor;



Estado en que estuvieron las obras del Mercado durante el largo período de paralización que sufrieron.

halló en él fervor, devoción, seriedad, ética profesional, humanidad y una grandeza sembrada en el corazón. Para él, el periódico ha sido siempre sumo magisterio de hombres y pueblos.

Aunque joven siempre no ha olvidado que los años que nacen durante una vida se mueren sin posible resurrección y ha recordado en todos momentos que solo el orgullo y el dolor no tienen edad. Por eso ha vivido más de lo que ha dado que de lo que ha recibido.

Y ahora, en la cumbre de su vida de periodista, puede volverse hacia ella para verla toda entera, para recordarla y sopesarla, sin desdén y sin miedo, rodeado de todos los que hoy le acogen—y le

Y ahí está, su hacer y quehacer de tantos años: el semanario SOLLER, fruto y prestigio hechos permanencia, la mejor obra hecha por sollerenses, «vell de dies i molt més feixuc de mèrits».

(De La Almudaina).

Transportes ELIAS

SERVICIO EN CAMIONES

PARA TODA LA ISLA

Teléfono 48



D. Guillermo Forteza Piña, autor del primitivo proyecto del Mercado, que, con algunas modificaciones introducidas en el mismo, acaba de ser realizado.

EL GAS. S. A.

En cumplimiento de lo que previene el Art.º 15 de los Estatutos por que se rige esta Sociedad la Junta de Gobierno de la misma ha acordado convocar a General ordinaria para el día 16 del próximo mes de Febrero, a las 11 de la mañana en primera convocatoria y en segunda para el día siguiente a la misma hora, en el local que ocupan las oficinas de la Asociación, calle de Buen Año, n.º 4, para someter a su aprobación las cuentas y Balance del pasado ejercicio.

Y a tenor de lo que disponen las disposiciones vigentes, los accionistas deberán depositar sus acciones con cinco días por lo menos de anticipación a la señalada, en las oficinas de la Sociedad, y recoger, al mismo tiempo, la papeleta de asistencia.

Sóller, 24 de Enero de 1952. — Por El Gas, S. A.; El Director-Gerente, J. Rullán.

Folleto del SOLLER -5-

No quiero curas entre tú y yo

Novela original de PIERRE L'ERMITE

Traducida por el Rdo. D. Jerónimo Pons para la Editorial Aldecoa, de Burgos

los otros dos. Lo repito: en rigor y durante cierto tiempo.

—Amarse!...—murmura la joven como en sueños. Hasta hoy, esta palabra no tenía para mí más que un sentido muy sencillo, muy dulce, muy grato. Ahora, me da miedo... ¿Qué es amarse?... ¿Qué es el amor?

El sacerdote no responde. Desearía callar. Pero en tal encrucijada de la vida la joven tiene derecho, al menos, a una vislumbre de verdad.

—Me diriges, hija mía, una pregunta terrible.

—Se la dirijo con el máximo interés—insiste la joven.

—Intentaré, pues, contestarla.

...¿Sí! ¿qué es el amor?... ¿Es la sensación física de dos seres que se atraen mutuamente, como se atraen dos electricidades contrarias? En tal caso, ¡qué poca cosa sería, si toda la felicidad de la mujer pendiera de ese hilo de seda tan fácil de romper!...

...¿Es el placer de una?... ¿o el placer del otro?... ¿o el placer de ambos?... Definición tan egoísta significaría el desprestigio y la deshonra del amor!...

...Arrancada de la pluma de Santo Tomás de Aquino, la Iglesia siempre maternal, nos brinda una definición del amor bella y austera a la vez:

...Amare est velle bonum. Amar es querer el bien de la persona amada. El bien... Penetra el hondo sentido de tan hermosa definición y te darás cuenta de que el verdadero amor es sinónimo de abnegación y sacrificio.

—En el mundo, no se piensa así...

Entonces el sacerdote se levanta, va y viene en el despacho nerviosamente y con cierta amargura en la voz exclama:

—¡Sí, tienes razón! ¡El mundo!... ¡Pura fachada!... ¡Pura hipocresía!... Ya Jesucristo lo maldijo: «Vae mundo. ¡Ay! del mundo a causa de sus escándalos! La señora Roland, conducida al cadalso, al atravesar la plaza de la Concordia, ante la estatua de la Libertad, exclamaba: ¡Oh, libertad, cuántos crímenes se cometen en tu nombre!

Otro tanto puede decirse del Amor. ¡Qué abominaciones! ¡Qué crímenes se cometen en su nombre!

El mundo ha cogido en sus manos esa cosa maravillosa, esa flor divina abierta en el mismo corazón de Dios... ese sentimiento que inspiró a los más sublimes artistas, y lo

ha arrastrado por el fango. Es Satán quien conduce el baile. ¡Cuántas veces, desde mi silla del Coro, durante una ceremonia nupcial, dirijo la mirada hacia los esposos... y sabiendo lo que me sé... y que no puedo revelar, me pregunto a mí mismo con angustia: ¿qué les reserva el día de mañana?...

—Y si me caso con ese joven, ¿se hará usted la misma pregunta?

—¡Claro que sí!

—¿Entonces?...

—¿Qué quieres? En el matrimonio hay siempre un riesgo que correr. Y a pesar de todo, es preciso a menudo seguir adelante. Dios permite que en ciertas circunstancias de la vida, un espejismo vertiginoso nos envuelva y nos empuje hacia la meta soñada... ¿crees tú que un joven, cuando se encarina con la carrera de las armas y sueña con la Escuela Politécnica de Saint Cyr, barrunte siquiera la prosa de la vida de guarnición y las decepciones de la política?

...¿Qué no! Va en pos de su sueño... de su bello ideal. Y se siente muy feliz.

...Un hombre como S. Vicente de Paúl escribió esta frase desconcertante: «Si hubiera sabido lo que es ser sacerdote, jamás me hubiera dejado imponer las manos.» Reconoce, hija mía, que hubiera sido muy triste para los pobres y para la humanidad que S. Vicente no se hiciera sacerdote!

...Con el matrimonio pasa lo mismo. Es preciso meditarlo bien... y orar mucho, y

cuando se cuente con algunas probabilidades de éxito, caminar hacia el destino diciendo con denuedo: ¡Ea, con Dios!, como los marinos, que, ellos a su vez no dejan de abrigar sus temores entre los peligros del mar.

—Gracias, señor cura. Haré lo que usted me aconseja.

—Por lo demás, hija mía, el matrimonio es la ancha ruta por donde camina la humanidad. Tal vez, en él no se tenga que pesar todo con tanta precisión, como cuando se trata de una vocación excepcional, cual es la vocación religiosa.

Luciana permanece unos instantes silenciosa, con la mirada perdida en el vacío, como si quisiera descubrir en él la suerte que le reserva el porvenir... Pero, bruscamente, la joven se recobra. Sus ojos azules se cierran y en su boca florece una alegre sonrisa.

—Si el proyecto se formaliza, ¿puedo contar con usted, para encontrarnos una vivienda en este barrio? Yo no puedo resignarme, en manera alguna, a abandonar mi parroquia... mi tan amada parroquia.

—Estoy contento de que me digas esto. La razón te sobra. El cambio de vida será para tí menos sensible, si conservas la misma parroquia, idénticas relaciones y costumbres. Queda convenido, pues. Tú me tienes al corriente y, llegado el caso de que se formalice el proyecto, ya procuraré encontraros un

(Continuará)

CRONICA LOCAL

Hermandad de ayuda mutua entre obreros

Se ha constituido en Sóller la Hermandad Obrera Cristiana

Durante las últimas semanas han tenido lugar algunas reuniones entre obreros sollerenses para tratar de la puesta en marcha de la Hermandad Obrera que va a funcionar análogamente a las ya establecidas en Palma y distintas ciudades de la isla. Últimamente los proyectos han cristalizado en espléndida realidad y a estas horas han sido nombrados ya algunos de los cargos directivos, cuya Junta se ampliará oportunamente.

Para conocimiento de nuestros lectores y muy especialmente de la masa obrera — que será en realidad la beneficiaria — nos hemos entrevistado con uno de los directivos, quien, amablemente contestó a nuestras preguntas.

—¿Qué fines persigue la Hermandad Obrera recientemente constituida?

—Ella no es sino una solidaridad, encuadrada en el Secretariado Obrero de Acción Católica, de ayuda mutua entre los obreros en caso de enfermedad. Es de todos sabido que un obrero, al darse de baja por accidente o enfermedad, no cobra el jornal íntegro sino que percibe tan sólo un tanto por ciento del mismo, que varía según los casos. Es decir, el obrero ve amonados sus ingresos precisamente en los momentos en que necesitaría aumentarlos, por el mero hecho de su inutilidad temporal.

—¿Quiere indicar lo antedicho que los obreros recibirán cierta ayuda extraordinaria en el tiempo que estén de baja?

—Efectivamente. Recibirán un plus de 10 pesetas diarias que les facilitará la Hermandad.

—¿Hasta qué plazo, tratándose de enfermedades de larga duración, tiene derecho el obrero a ayuda?

—Creo que esta pregunta la ha formulado sin parar mientes en que nos estamos refiriendo a una Hermandad, cuya palabra se deriva de *hermanos*. Y si hemos de actuar como tales es muy lógico no se señale plazo. Por tanto la ayuda de la Hermandad continuará hasta la curación o fallecimiento del obrero. ¿Es que es admisible, desde el punto de vista de la caridad cristiana, el que se corte de raíz la ayuda a un obrero enfermo, por el mero hecho de llevar de baja un número determinado de meses?

—¿A partir de qué fecha se iniciará la ayuda?

—Pues desde el mismo día que empiece su dolencia.

—No deja de ser ello interesante. Y, ¿cuál ha de ser la aportación del obrero a la Hermandad?

—Cada obrero inscrito contribuirá con una cuota de una peseta semanal. Esta es la cuota establecida que sólo podrá ser aumentada en casos extraordinarios y con la previa aprobación de las dos terceras partes de los socios.

—¿Podrán inscribirse socios todos los obreros que lo deseen?

—Exacto, si bien se necesita la solicitud de ingreso que deberán formular por mediación de cualquier socio.

—¿Podrá un socio darse de baja si lo desea?

—Cualquier socio podrá darse de baja en cualquier momento, por su propia iniciativa. Podrá ser despedido cuando su actuación desdiga del fin por el que se constituyó la Hermandad, si bien para ello será necesario el asentimiento de las dos terceras partes de la Junta.

—¿Qué miembros componen la Directiva?

—Estará compuesta de once miembros, todos ellos obreros, quienes cuidarán de administrar los fondos de la Hermandad.

—¿Ha pensado la Directiva en los gastos que representa el manejo burocrático de toda sociedad así como la indemnización que deberán percibir los cobradores?

—Pueden estar seguros los socios que sus cuotas se destinarán exclusivamente a ayudas de obreros enfermos; ya hemos recibido ofrecimientos de algunos inscritos quienes cuidarán del cobro de las cuotas gratuitamente.

—¿Cree la Directiva va a tener aceptación entre la masa obrera la constitución de la Hermandad?

—A pesar de no haberse hecho público hasta hoy su constitución, un buen número de obreros han solicitado el ingreso. Además,

Constitución del nuevo Ayuntamiento

Nueva Comisión Permanente y reorganización de las Comisiones Municipales

En la mañana del domingo último, a las diez, celebró en la Sala Capitular de la Casa Consistorial el acto de renovación del Ayuntamiento. A la hora anunciada hallábase presentes todos los señores concejales, con la excepción de D. Miguel Colom, bajo la presidencia del señor Alcalde, don Nicolás Arbona, para celebrar la última reunión y dar posesión a los nuevos concejales elegidos.

Después de darse lectura a las disposiciones vigentes que regulan la constitución de las corporaciones municipales, cesaron en el desempeño de los cargos que han venido ocupando hasta ahora los señores D. Guillermo Castañer Rullán y D. Serapio Constantino García del tercio de representación familiar, D. Pedro March Arbona y don Damián Orell Casanovas, del tercio de representación sindical, y D. Jaime Aguiló Pomar y D. Juan Estades Enseñat del tercio de representación de entidades económicas, culturales y profesionales.

El señor Alcalde tuvo afectuosas palabras de despedida para los citados señores, agradeciéndoles en nombre propio y de la Corporación el concurso que le han prestado durante su actuación en defensa de los intereses comunales y en pro de la buena administración municipal.

Los señores salientes agradecieron las palabras del señor Alcalde, ofreciéndose para continuar prestando su ayuda en defensa de los intereses del Municipio.

Después de una breve interrupción para recibir a los nuevos concejales elegidos para formar parte del Ayuntamiento, se reanudó la sesión con la presencia de los anteriores concurrentes a los que se unieron D. Bartolomé Trias Pons y D. Bartolomé Vicens Pastor por el tercio de cabezas de familia, D. Pedro March Arbona y D. Felipe Palou Pons por el tercio de representación sindical, y D. Bartolomé Ferrá Busquets y don Juan Estades Enseñat por el tercio representativo de las entidades económicas, culturales y profesionales.

Admitidos los nuevos elegidos, quedó

constituido el nuevo Ayuntamiento, y después de la elección de los cargos y comisiones que lo forman, la nueva Corporación ha quedado integrada del siguiente modo:

Alcalde-Presidente, D. Nicolás Arbona Oliver.

Primer Teniente de Alcalde, D. Celestino Bonnin Piña.

Segundo Teniente de Alcalde, D. Jaime Colom Frontera.

Tercer Teniente de Alcalde, D. Francisco Colom Oliver.

Regidor Síndico, D. Juan Estades Enseñat.

Concejales: D. Gabriel Arbós Mir

D. Bartolomé Trias Pons

D. Bartolomé Vicens Pastor

D. Miguel Colom Rullán

D. Guillermo Mayol Marqués

D. Pedro March Arbona

D. Felipe Palou Pons

D. Bartolomé Ferrá Busquets.

Comisión de Hacienda — D. Francisco Colom Oliver, D. Juan Estades Enseñat y don Bartolomé Ferrá Busquets.

Comisión de Gobernación. — D. Jaime Colom Frontera, D. Pedro March Arbona y D. Bartolomé Trias Pons.

Comisión de Fomento. — D. Celestino Bonnin Piña, D. Bartolomé Vicens Pastor y D. Felipe Palou Pons.

Comisión de Educación y Enseñanza. — D. Celestino Bonnin Piña, D. Miguel Colom Rullán y D. Juan Estades Enseñat.

Comisión de Beneficencia y Sanidad — D. Francisco Colom Oliver, D. Guillermo Mayol Marqués y D. Gabriel Arbós Mir.

Seguidamente se acordó que la Comisión Permanente celebre sus sesiones todos los miércoles, a las siete de la tarde, y que el Pleno se reúna por lo menos una vez por trimestre y en el último día hábil del mismo a las nueve de la noche en primera convocatoria y a las nueve y media en segunda.

Y después de acordar dirigir un telegrama al señor Gobernador Civil de la Provincia dándole cuenta de la constitución de la nueva Corporación municipal, se dió la reunión por terminada.

La Junta General del «Círculo Sollerense»

Se inicia un mejoramiento en la situación económica social

El domingo día 27 de Enero se reunió la Junta General de la sociedad «Círculo Sollerense» para dar cuenta a los socios del estado económico de la entidad y proceder a la renovación de la Junta Directiva.

Presidió ésta la reunión con su Presidente, D. Jesús Martín Torres, y concurriendo a la misma considerable número de asociados.

Después de leída el acta de la Junta General anterior, el señor Secretario, D. Francisco Rullán Mayol, dió cuenta de la Memoria del pasado ejercicio, de la que entresacamos los siguientes datos que revelan un considerable mejoramiento de la entidad en relación con el ejercicio anterior.

El número actual de socios, según la expresada Memoria es en la actualidad de 1.144, de los cuales 840 son locales y 304 forenses, lo que representa un aumento de 43 locales y 20 forenses.

Las defunciones de socios han sido 15, entre ellos la del socio fundador D. Juan Pizá Frontera.

El estado económico arroja las siguientes cifras: entradas por todos conceptos 54 mil 147'66 ptas. y las salidas 45 868'67 quedando un remanente en Caja, después de atendidas todas las necesidades y haberse saldado todos los descubiertos anteriores, de ptas. 8.278'99.

Para cubrir las vacantes existentes en la Junta Directiva se nombró a D. Antonio Orell Casanovas, que fué designado para el cargo de Secretario. Al de Vice-Presidente pasó D. Juan Pascual Castañer, que ocupaba el cargo de Contador. Y para este cargo nombróse a D. Francisco Rullán, que cesó en el de Secretario, y siendo reelegido Vocal 1.º D. Juan Puigserver Jaume.

Y después de algunos ruegos y preguntas, encaminadas a la obtención de diversas mejoras, se dió la reunión por terminada.

Francisco Javier Jiménez

Ha sido nombrado Director de «La Tarde», de Málaga

En la prensa diaria de Palma ha aparecido la noticia de que por la Jefatura Nacional de la Prensa del Movimiento ha sido nombrado Director del diario «La Tarde», de Málaga, nuestro estimado amigo D. Francisco Javier Jiménez, Redactor-Jefe de «Balears» y uno de sus más activos elementos.

Inmediatamente el Sr. Jiménez ha debido salir para su nuevo destino, que señala un merecido ascenso en su carrera. Antes de partir, sus compañeros de redacción improvisaron una cariñosa despedida, consistente en una cordial comida de compañerismo, que se celebró el miércoles por la noche en el Restaurant «Riskal».

Al final de la comida hubo calurosos brindis por parte de sus compañeros don Jorge Andreu, D. Gabriel Fuster Mayans, D. Juan Bonet, D. Eliseo Feijoo, D. Miguel Vidal y señor Dos Santos. También se sumaron a las felicitaciones y a los votos de aciertos D. Gerardo M.ª Thomás, Sub-Jefe Provincial del Movimiento y D. Francisco Soriano, Delegado Provincial de Información y Turismo.

El homenajeado, en breves y sentidas frases agradeció el homenaje de que era objeto, y más por provenir de sus compañeros de trabajo, con los cuales había compartido en su diario, labores y alegrías.

Por la distinción y reconocimiento de sus grandes dotes periodísticas que supone este nombramiento felicitamos efusivamente a Javier Jiménez. Con su partida «Balears», a cuya Redacción perteneció desde su fundación, pierde uno de sus más dinámicos redactores, creador de sus secciones «Díganos Vd. algo», «En primera fila» y «Ayer en la ciudad», de agudo y ameno estilo y de un innegable sentido periodístico. En su nuevo destino no habrá de tardar en adueñarse de la simpatía de sus nuevos lectores y en triunfar al frente del mismo, lo que sinceramente le deseamos.

Embalajes, Leñas y Transportes ASERRADORA ELIAS
Teléf. 48

REGISTRO CIVIL

NACIMIENTOS

Día 29. — Antonio Palou Bretones, hijo de Antonio y María del Carmen.

Día 4 de Febrero. — José Luis González Vesperinas, hijo de Benito y Carmen.

DEFUNCIONES

Día 30. — Francisco Colom Bauzá, de 82 años, casado, Manzana 60.

Día 1.º Febrero. — Antonia-María Rotger Oliver, de 55 años, casada, Manzana 48 3.

Sociedad Recreativa LA UNION

AVISO

Por acuerdo de la Junta Directiva y ateniéndose a los Estatutos de esta Sociedad, se convoca a los señores Socios a Junta General ordinaria, que, previo permiso de las Autoridades, se celebrará el domingo, día 17 del actual, a las dos y media de la tarde.

El Presidente, José Forteza.

si hemos de fijarnos en el auge alcanzado por las Hermandades de Felanitx, Lluchmayor, Palma, etc., alguna de las cuales cuentan con varios centenares de socios, no es aventurado el suponer que los obreros sollerenses reaccionarán tal como lo han hecho sus hermanos mallorquines.

—¿Algo más de interés para los obreros sollerenses?

—Tan sólo recalcarles un detalle de la Hermandad Insistimos en que todos los directivos somos obreros; por tanto sabemos por propia experiencia y conocemos hasta lo más íntimo todas nuestras necesidades. Y por el hecho de conocerlas a fondo es que hemos de pensar nuestro mayor interés para que la Hermandad cumpla su cometido para el que ha sido creada, que no es otro sino el de la Justicia Social tomando como norma la doctrina de la Iglesia.

Accidente de circulación

Es atropellado un transeúnte en la carretera de Deyá

En la madrugada del domingo último, mientras se dirigía a la caza de los tordos en el collado de *Ca'n Prohom*, al hallarse en las inmediaciones de la vía férrea en la carretera de Deyá nuestro amigo D. Juan Rosselló Estarellas, conserje del Teatro Alcázar, fué alcanzado por una moto que subía en la misma dirección y que no pudo distinguirse a distancia por cubrirle un carro que transitaba por el lugar.

Del golpe recibió el Sr. Rosselló resultado con la rotura de la rótula derecha, siendo recogido por el motorista y en el citado carro bajado a la población en donde el doctor D. José Galdentey le practicó la primera cura, y seguidamente fué trasladado a la clínica de «Mare Nostrum», en Palma, en donde quedó hospitalizado.

Lamentamos vivamente este accidente y hacemos votos para el rápido y completo restablecimiento del herido.

Estación Meteorológica del Convento

ESTADO DEL TIEMPO

(Del 25 Enero al 1.º Febrero de 1952)

Observaciones

Temperaturas:	
Máxima absoluta,	14 grados el día 31.
» media,	11'9 grados.
Mínima absoluta,	3'5 grados días 25 y 31
» media,	4'7 grados.
Media de la semana,	8'3 grados.
Evaporación:	11'5 litros por m. ²
Lluvia:	15 litros por m. ²
Presión atmosférica:	
Máxima,	759 mm. el día 30.
Mínima,	739 mm. el día 27.

La velada de la Biblioteca de Cultura Popular El Mercado inicia sus funciones

Celebróse el pasado martes con rotundo éxito

La veterana entidad cultural ha afianzado aún más el merecido prestigio de que goza entre nosotros en cuanto a la perfecta organización de actos artísticos de auténtica categoría. La Velada del martes estuvo su periormente lograda en todas sus partes, y hubo de dejar complacida a la inmensa muchedumbre—más de mil personas—que la presenciaron en el vasto teatro «Alcázar».

El acto dió comienzo a las nueve y media de la noche con un oportuno discurso de presentación, a cargo de la propia Presidenta de la entidad, D.^a Catalina Marqués Coll, quien aprovechó la coyuntura para dar a conocer lo que es la «Biblioteca de Cultura Popular» a mucha gente joven que apenas sabe de ella, o la ignora en absoluto.

A continuación las señoritas Margarita Canals Pizá y Magdalena Colom Rullán representaron con singular gracejo el conocido diálogo «Pastorells de Na Susana i Na Rebeca».

Isabel M.^a Forteza lució su espléndida voz, cantando con sutura y arte una preciosa canción de cuna.

La nutrida sección de Danzas Regionales dió, a continuación, un lucidísimo recital, evidenciándose la calidad de cuantos intervinieron en las danzas, tanto infantiles como mayores, y la competencia y acierto de su directora, Srta. Antonia Piña. La exhibición fué breve, pues había destinado para ella muy poco tiempo, y por lo mismo dejaron de ser bisadas diversas danzas, a pesar de la insistencia con que lo venía solicitando el público. Algunas de ellas reflejaban claramente el estilo peculiar—suavidad, armonía—de esa sección.

Bueno es aquí puntualizar que esa sección de Danzas Regionales no pretende ni el menor asomo de competencia en relación con otras entidades locales dedicadas a tal actividad, que existen al presente o puedan existir en el futuro. La Sección de Danzas de la «Biblioteca» se limita bien voluntariamente a su ámbito social, actuando sus elementos nada más que por amor al arte, para propio entretenimiento, y poder ofrecer de vez en cuando, como en esas veladas, un rato de solaz a los demás asociados de la «Biblioteca» y simpatizantes.

Con igual lucimiento contribuyeron al éxito de esta parte del programa los cantores, cantoras y rondalla, en la cual daban nota simpática buen número de jovencitas, con sus instrumentos de cuerda.

El cuarto número del programa lo constituyó el baile rítmico «Danza de Muñecas», ejecutado graciosamente por cinco lindas niñas (Catalina M.^a Pizá Mayol, Margarita T.^a Arbona Payeras, María M.^a Colom Pastor, Antonia Casanovas Siquier y María M.^a Oliver Pons), interpretando al piano la expresiva melodía la Srta. Antonia M.^a Rullán Llinás.

Finalizó la primera parte de la velada con una danza rítmica sumamente espectacular titulada «Lago de Como». Interpretó al piano la melodía el joven D. Joaquín Bordoy, aventajado alumno de la profesora señorita Magdalena Sampol, directora de la Sección de Arte de la Biblioteca. Cabe aquí hacer mención de la labor «extraordinaria y plena de aciertos que ha realizado la Srta. Sampol en la preparación de esa velada, no sólo con la creación y enseñanza de todos los números coreográficos, danzas y minués, sino en la dirección, ensayos y ajuste de la representación de la «rondaia» N' Estel d' Or y de los coros de las Danzas Regionales. A ella, pues, es debido un altísimo porcentaje del éxito de esa memorable velada.

En la expresada danza intervinieron lucidamente, cual si de un ballet de gran categoría artística se tratara, doce bellísimas jovencitas: María-Teresa Casellas Bernat, Margarita Canals Pizá, Antonia M.^a Rullán

Llinás, María Simarro Marqués, Catalina M.^a Colom Arbona, Rosita Fontanet Oliver, Paula Oliver Pons, María-Magdalena Cañellas Marqués, Catalina Oliver Pons, Margarita Coll Vicens, Anita Florit Frontera y Catalina Castañer Crespi.

Durante el intermedio, antes de dar comienzo a la segunda parte del programa, algunas de las señoritas de la sección de arte efectuaron una cuestación a beneficio de la entidad organizadora, más necesitada de apoyo luego que han aumentado sus gastos a consecuencia del traslado al local céntrico que actualmente ocupa en la plaza de Antonio Maura. Es oportuno puntualizar que para esa velada no se expendieron localidades, sino que las invitaciones fueron distribuidas gratuitamente entre las asociadas.

Finalmente se puso en escena la «rondaia» N' Estel d' Or, que viene a ser, como es bien sabido, una versión vernácula del conocido cuento de «La Cenicienta», con sus desventuras coronadas por la más lisonjera felicidad, gracias a la protección de sus hadas madrinas.

Esa escenificación consta de dos actos, divididos en seis cuadros, y es debida a la pluma de nuestro estimado colaborador D. Andrés Arbona Oliver, que, conservando a la fábula toda la gracia ingenua de su argumento, ha sabido darle una amenidad y viveza que la hacen sumamente sugestiva.

Durante la representación veíase al público cautivado por el acierto con que se transformaban en imagen real, sobre la escena, los diversos lances de la graciosa «rondaia». No es difícil asegurar que cada uno de los espectadores, en lo futuro, al referirse para algo a la «rondaia» de N' Estel d' Or habrá de relacionarla, complacido, con la creación de los personajes de esta velada. La encantadora Catalineta La arrogante madrastra. La mal educada Juanota. Aquellas viejecitas charlatanas, tan simpáticas y agudes. Las primorosas y gentilísimas damiselas que en el baile de palacio danzaban el romántico minué. Al rey, tan joven y digno, con sus nobles. Aquellos serios criados, vistiendo las encarnadas libreas de Ca'n Prohom... Hubo, en verdad, perfecto acierto en todos los detalles.

Actrices y actores representaron todos con el mayor lucimiento sus papeles respectivos. Ellas fueron: Catalineta: María-Teresa Casellas. Senyora Mestra: Catalina Oliver Pons. Juanota: Rosita Fontanet Oliver. Viejecitas: Mercedes Lago Munar, Antonia Piña Forteza y Lucy Castañer Crespi. Damas de la corte: las mismas que se citan en el ballet «Lago de Como».

Ellos fueron: El rei jove: Miguel Colom Morell. Noble primer: Antonio Martorell. Noble segon: José Sanchis. Cavallers: Miguel Guasp, Pedro Castañer y José-Antonio Magraner. Criats de llibrea: Andrés Cañellas Marqués y Vicente Crespi Morell.

Al final del primer acto, cuando se representaba el sueño de Catalineta, tuvo una breve y muy lucida intervención el ballet de las pequeñas, mientras una de ellas, Margarita Teresa Arbona cantaba deliciosamente una apropiada canción.

La velada, en conjunto, resultó perfecta, dejando al público con deseos de una próxima repetición.

Se nos dice que hay dificultades para presentar nuevamente esa velada en las semanas próximas, existiendo el propósito de reponerla después de Pascua.

SE VENDE

Una bicicleta para niña, completamente nueva, a mitad de precio de su valor. Informes: María Marqués, San Bartolomé, 13. Sóller.

Animado aspecto de los puestos de venta y nutrida concurrencia de compradores.

La Avenida de Cristóbal Colón ha sido cerrada al tránsito rodado.

Satisfactoria solución de las divergencias entre los pescadores y los concesionarios de la Pescadería.

El jueves de esta semana fué inaugurado el nuevo Mercado, por el traslado al vasto edificio de los vendedores que hasta el presente concurren a nuestra plaza de abastos, dándose principio con ello a la nueva etapa de actividad mercantil.

Esta inauguración estuvo desprovista de toda ceremonia oficial. Los vendedores, que previamente habían sido notificados de la fecha de apertura, habían preparado sus respectivos puestos y a las ocho fueron abiertas las puertas y empezadas las transacciones propias de todos los días.

El público acudió al nuevo Mercado en la misma, o en mayor proporción, si cabe, que a su anterior emplazamiento, proporcionándole durante toda la mañana una extraordinaria animación.

Los puestos de las respectivas especialidades van siendo habilitados y completados con instalaciones definitivas que mejoran su instalación. Algunos, como los de la carnicería, han sido embaldosados de blanco y provistos de todo lo concerniente a sus necesidades, presentando mucho mejor que en la carnicería de la Plaza. Los de verduras también van siendo provistos de separaciones entre ellos y del correspondiente fuselaje para poder ser cerrados. También se trabaja en la instalación de algún colmado. Poco a poco esos tiendas son puestas en condiciones y prometen esperar que en breve alcancen su presentación definitiva.

Como era lógico suponer, la plaza de Calvo Sotelo presenta por las mañanas un aspecto desusado, sin la animación y el tráfico con que siempre la conocimos. Necesitaremos algún tiempo para acostumbrarnos a su nueva fisonomía, a la calma provinciana que en las mañanas acaba de adquirir.

Ahora sólo falta que se desmonten los tinglados de la anterior carnicería y pescadería y que se adecten las casetas de chucherías, de modo que al terminarse la urbanización de la Plaza empezada años atrás y no acabada, presente un aspecto vistoso y simpático a los ojos de quienes nos visiten.

La construcción por parte de la Compañía del Ferrocarril de Sóller de unos andenes junto a la línea férrea en el tramo situado precisamente ante el Mercado ha sido objeto estos días de vivos y apasionados comentarios por parte del vecindario e interpretada muy diversamente según el criterio de los respectivos comentaristas.

En general desconocen éstos las condiciones en que el Municipio usufructúa aquellos terrenos y se ha querido ver en la conducta de la Compañía ferroviaria un deseo de entorpecer o dificultar esta mejora precisamente en el instante en que el pueblo iba a entrar en su disfrute, que nosotros creemos está lejos de sentir.

Dejando a un lado la inoportunidad del momento elegido para realizar estas obras, que no se han creído necesarias hasta el

momento de la inauguración del Mercado, hay que reconocer que la Compañía del Ferrocarril de Sóller hace uso de un derecho que le asiste. En virtud de la cesión al Municipio de esta vía, bien llamada Avenida de Cristóbal Colón en virtud de acuerdo tomado por el Ayuntamiento en 1918 a instancia del Consejo Local de los Exploradores de España y no impugnado ni rechazado entonces ni nunca por la citada Compañía, ésta se reservó el derecho de propiedad sobre todo el perímetro de la zona cedida y el de colocar aparatos o mecanismos para el servicio del tren. También fué una de las condiciones impuestas para la cesión la prohibición del tránsito de carruajes por la parte de vía cedida interín no se mejoren las condiciones de visibilidad en la parte antigua de la calle de la Romaguera. La construcción del andén frente al Mercado podrá elogiarla o censurarla el vecindario, pero no puede ser impedida por el Ayuntamiento por cuanto no tiene atribuciones coercitivas sobre este acuerdo del Ferrocarril de Sóller.

La supresión del tránsito rodado por la Avenida de Cristóbal Colón, tolerado durante muchos años y suprimido cuando más falta hacía, viene a enfrentar excusadamente los intereses ferroviarios con los ciudadanos, sin beneficio al parecer para nadie. Si en verdad perjudicaba a la Compañía, no debió permitirse en su principio ni consentirse año tras año. Si se permitió hasta ahora, bien pudo haberse consentido un poco más, hasta que el Ayuntamiento haya completado la mejora con las construcciones del puente y de un nuevo tramo de torrente proyectadas.

La obra efectuada, en verdad, no supone entorpecimiento para el paso de peatones, y la urbanización de ese tramo de calle ha sido realizada cuidando de no afezar la calzada y de no producir excesivos perjuicios al público. Sólo la circulación de vehículos queda interdicha. Así y todo, la medida ha sido acogida, en general, desfavorablemente y considerada como una falta de correspondencia de la Compañía al pueblo de Sóller, al retirarle inopinadamente la circulación rodada por un lugar que largos años de tolerancia habían convertido ya en costumbre...

En la tarde de ayer y después de numerosas y prolijas negociaciones parece se ha llegado a una inteligencia entre los elementos interesados en la venta del pescado en la pescadería, que viene a solucionar el enojoso conflicto existente entre ellos y que el pueblo veía con disgusto, porque en definitiva él iba a ser el último perjudicado.

Desde la reunión celebrada en el Pósito de Pescadores, de que ya dimos cuenta a nuestros lectores, los afiliados a dicha Corporación han celebrado otras reuniones en su deseo de hallar una solución al conflicto. De ellas y de la mediación de otras personas surgió una fórmula que en la maña

POR FINAL DE TEMPORADA

10 % de rebaja en todos los géneros:

Gabardinas, americanas, pantalones, bufandas, vestidos, lanas para labores, medias, abrigos, calcetines, camisetitas, sueters, etc., etc.



Calzados Seguí

en CALLE BAUZÁ u.º 3

GRAN BARATURA por renovación de modelos

¡APROVECHE LA OCASIÓN!

Cooperativa Agrícola "SAN BARTOLOME,"

Se pone en conocimiento de los socios que tienen formulados pedidos de semilla de patata inglesa seleccionada que puedan pasar a recogerlos a partir del próximo lunes, día 4.

Sóller, 2 Febrero 1952.

NOTAS DE SOCIEDAD

LLEGADAS

Para pasar larga temporada en esta población llegaron el miércoles, procedentes de Troyes, nuestros amigos D. Bartolomé Castañer Oliver y esposa, D.ª Magdalena Mayol Bernat.

De su breve viaje a Barcelona regresó ayer nuestro amigo D. Miguel Estarellas Oliver, propietario de la «Gestoría Administrativa» de esta ciudad.

Ha llegado de Valencia, para pasar unos días con sus padres, D. Damián Gérico Vicens.

SALIDAS

En el avión del domingo regresó a Marsella nuestro estimado amigo y colaborador, D. Vicente Mas Coll.

Después de breve estancia aquí, el martes salieron para Belfort, el comerciante don Miguel Perelló y su hijo Antonio.

Han regresado también esta semana a Tarrascón D. Bartolomé Pastor Arbona, con su esposa e hijos, su hermana Srta. Teresa y su amigo Mr. Henry Gilles.

NATALICIO

El hogar de los esposos D. Ramón Reñés Ribas y D.ª Sebastiana Tugores Serra, residentes en Palma, se ha visto aumentado con el nacimiento de una robusta niña a la que se ha impuesto el nombre de Sebastiana-María.

Tanto la madre como la recién nacida gozan de perfecta salud.

Nuestra enhorabuena.

OPERADO

En la Clínica «Mare Nostrum», de Palma, fué sometido a una intervención quirúrgica el miércoles de esta semana nuestro apreciado amigo el Rdo. P. Miguel Estrany, M. de los SS. CC. y Director de la Congregación Mariana de esta ciudad.

La operación fué felizmente realizada, siendo satisfactorio el estado del enfermo, que sigue el curso normal, lo que hace esperar que dentro de breves días pueda regresar a esta ciudad.

Celebraremos que así sea y que pronto se halle el P. Estrany totalmente restablecido.

BUENAS INVERSIONES

Dos casas en Palma bien situadas, las dos tienen 5 pisos y unos bajos, una de ellas tiene un piso libre, buena situación y construcción sólida. Pesetas un millón.

Informes: María Marqués, San Bartolomé, 13, Sóller. Oferta n.º 3.

ma de ayer fué sometida a la consideración del Sr. Alcalde, quien convocó para la misma tarde una reunión en la Casa Consistorial para estudiarla y someterla a la aprobación de todos.

Reunidos los concesionarios de las mesas de la pescadería, señores D. Antonio Rullán y D. Pedro Suau en representación de su esposa, D.ª Margarita Marcús, con los miembros de la Cofradía de Pescadores, bajo la presidencia del señor Alcalde, fué tratado ampliamente del objeto que motivaba la reunión y después de diversas proposiciones formuladas por el Hermano Mayor de la citada Cofradía D. Jaime Llaneras García, el armador D. Juan Mayol Mayol ofreció a los concesionarios adquirir la totalidad de las mesas de la pescadería por el precio de 4.000 ptas. cada una, o sean 1.000 ptas. más por piedra, comprometiéndose al pago de la totalidad en nombre del Pósito, que le sería reintegrado paulatinamente por éste mediante un canon de 0'20 ptas. por kilo de pescado vendido hasta la cancelación total del importe desembolsado.

Los señores Rullán y Suau salieron a deliberar sobre la proposición que se les había hecho y al reintegrarse a la reunión manifestaron aceptar la anterior proposición y además agregaron que las 1.000 pesetas de mayor valor que recibirían del importe de las piedras querían cederlo al Pósito de Pescadores para engrosar sus fondos.

Ante el generoso gesto de los señores Mayol, Rullán y Suau y su esposa señora Marcús, ha sido posible solucionar a satisfacción de todos este molesto incidente que había surgido a raíz de la subasta de los puestos de la pescadería, terminándose un estado de tirantez que sólo perjuicios y molestias innecesarias habría causado a todos, en detrimento del buen servicio y abastecimiento del pueblo.

Al consignar la financiación de los pescadores por el dueño del bou «San Sebastián» D. Juan Mayol y el rasgo de generosidad de los adjudicatarios Sres. Rullán y Marcús, les felicitamos por ello y les hacemos llegar la satisfacción del vecindario por su actitud que ha puesto acertada solución a esta desagradable divergencia.

La cobranza de las Contribuciones del Estado

Tendrá lugar en Sóller los días 11, 12, 13 y 14 del corriente mes

Por medio de bando y del Edicto de costumbre el señor Recaudador Auxiliar de Contribuciones, D. José Humbert Moyá, ha anunciado al vecindario sollerense que en los días 11, 12, 13 y 14 del presente mes de Febrero se procederá en esta ciudad a la cobranza de las Contribuciones del Estado por los conceptos de Rústica, Urbana e Industrial, correspondientes al 1.º trimestre del corriente año.

La citada cobranza tendrá lugar en la oficina recaudatoria de la calle de Real, n.º 9, los citados días, de 8 a 14 de la mañana.

El segundo período de recaudación voluntaria para el cobro de las cuotas de recaudación tendrá efecto en Palma del 1.º al 10 del próximo mes de Marzo.

SE VENDE

Casa en Palma calle del Sol y Peletería consta de tres bajos, tres entresuelos y tres pisos dobles, en total once inquilinos.

Hay tres pisos de cuatro dormitorios, sala-comedor, cocina, baño, galería, etc. y tres con sólo dos dormitorios sala-comedor y baño.

El solar mide 250 m.² y está casi totalmente edificado. Se vende en un millón de pesetas.

Informes: María Marqués, San Bartolomé 13. Oferta n.º 4.

DROGUERIA - FERRETERIA

La Mallorquina

Bauzá 12 - SOLLER - Telef. 82

BANDOS DE LA ALCALDIA

Citación de un mozo

Ignorándose el paradero y actual residencia del mozo Juan Luis Miró Trías, hijo de Juan y de Catalina, nacido en Sóller el día 15 de Noviembre de 1931, perteneciente al reemplazo de 1952, se le cita por medio del presente edicto para que, personalmente, sus padres o tutores o demás personas de quienes dependa, comparezcan en estas Casas Consistoriales el próximo día 17 del actual, al acto de Clasificación y Declaración de Soldados, previniéndole, además, que de no comparecer personalmente o quien le represente en el expresado acto, se le pasará el perjuicio a que en derecho haya lugar.

Sóller, 4 de Febrero de 1952.—El Alcalde, Nicolás Arbona.

Clasificación del Reemplazo de 1952

El Alcalde Presidente del Ayuntamiento de la ciudad de Sóller,

Hace saber: Que celebrándose el próximo día 17, tercer domingo del mes actual, el acto de la clasificación y declaración de soldados de los mozos del reemplazo de 1952, y revisión de las prórrogas e inutilidades de los reemplazos de 1948 y 1950, se hace público por medio del presente, que dicho acto dará principio en el salón de Actos de estas Casas Consistoriales a las diez horas del citado día, debiendo asistir al mismo, sin excusa ni pretexto alguno, todos los mozos interesados a excepción de aquellos cuyas causas estén comprendidas en el artículo 114 del vigente Reglamento de Reclutamiento y reemplazo del Ejército.

Lo que se hace público por este medio para general conocimiento y en evitación de las responsabilidades a qué daría lugar la falta de presentación a los mozos comprendidos en los citados reemplazos.

Sóller, 8 de Febrero de 1952.—El Alcalde, Nicolás Arbona.

Jaime Rosselló Borrás

COMPRA-VENTA
y ADMINISTRACIÓN DE FINCAS
Plaza Arzobispo O. Miralles, 20
PALMA

Visite gratis

MALLORCA

Establecimientos RULLAN



LE BRINDA LA OPORTUNIDAD

Solicite folleto explicativo.

Crónica de Fornalutx

Nuevo Ayuntamiento

El domingo último, día 3 del actual, bajo la presidencia del señor Alcalde, D. José Arbona Busquets, se procedió a la toma de posesión del nuevo Ayuntamiento. Los concejales, elegidos en las últimas elecciones concurren por primera vez a la sesión, quedando constituido el Ayuntamiento de la siguiente forma:

Alcalde, D. José Arbona Busquets.

Teniente de Alcalde, D. Bernardo Albertí Albertí.

Concejales: D. Cristóbal Puig Barceló, D. Jaime A. Reynés Albertí y los nuevos elegidos D. Lorenzo Rullán Albertí, don Antonio Mayol Bisbal y D. Gaspar Adrover Barceló.

Nuestra enhorabuena a los nuevos concejales, esperando y deseando de ellos que, junto con sus anteriores compañeros de Consistorio, sabrán hacerse acreedores a la confianza que el pueblo ha puesto en ellos.

Velada de las Jóvenes de A. C.

El pasado domingo, día 3, las jóvenes de A. C. después de mucho tiempo de inactividad teatral representaron ante numerosísimo público el drama «Una víctima de su herencia» y la pieza cómica «Sa Viuda d'En Artiguera», ambas obras aplaudidas constantemente por el selecto auditorio que llenaba por completo la vasta sala en que se representaba.

Tiempo hacía ya que esperábamos con ansias una función de esta índole, ya que de antemano sabíamos lo que podían ofrecernos nuestras muchachas, y a fe que es pálido cuanto digamos comparado con la realidad.

La velada resultó francamente buena y entretenida, entremezclada de emoción, de lágrimas y de humor.

La presentación fué magnífica, la decoración excelente, y en cuanto a vestuarios y maquillaje estuvo en consonancia con la gracia y gentileza de las muy distinguidas señoritas actuantes.

La representación fué soberbia, algo apoteósico y emotivo que perdurará largamente en nuestro recuerdo. En ningún sentido podemos censurarles; únicamente debemos confesar que de estar cambiados ciertos papeles el éxito hubiera sido más notorio y patente de lo que fué realmente, y, eso conste, no lo decimos en tono de crítica sino para que se tenga en cuenta para otras funciones.

Vaya, pues, nuestra más cordial enhorabuena a tan entusiastas muchachas, no dudando que ante el éxito obtenido, tanto económico como artístico, volverán en breve a preparar otra velada que esperamos superará a la primera.

EL CORRESPONSAL.

Librería MARQUÉS

CALENDARIOS
DIETARIOS
AGENDAS.

En todos los tamaños y precios.

San Bartolomé, 17
SOLLER

SE VENDE

Libre de inquilino y de aparcerero una finca de montaña con vistas al mar, tiene bos que, olivar, algarrobos, frutales y huerto, manantial que da agua corriente a la casa, que tiene dependencias para el colono y el propietario.

Oferta: n.º 450, en esta Administración.

ALMACEN DE ESPARTERIA, CORDELERIA, ALPARGATERIA, OBRA de PALMITO
 CAPACHOS PARA MOLINOS ACEITEROS
 ESPECIALIDAD EN ARTICULOS DE RAFIA Y CALZADO SPORT

Hija de S. Falconer
 JUANA FALCONER

DESPACHO: Sindicato, 66 Teléfono, núm. 2067 :: PALMA DE MALLORCA

En el Ayuntamiento

Extracto de las sesiones ordinarias de la Comisión Permanente, celebradas durante el mes de Diciembre último.

Dicha Comisión ha celebrado sesión en los días 5, 12, 19 y 27 del expresado mes; tomand, entre otros, los siguientes acuerdos:

Se acordaron pagos por diferentes servicios municipales.

Vistas las correspondientes instancias, se acordó conceder permiso para realizar obras particulares a los vecinos siguientes: don Guillermo Castañer Rullán y D. Guillermo Morell March; D. José Morell Ozonas, como encargado de D. Antonio Vidal Oliver; don Jaime Timoner Buenaventura, como mandatario de D. Sebastián Puig Morell; D. Martín Cifre Oller, como encargado de D.^a Margarita Ferrer; D. Wenceslao Gérico Zacarés, en nombre de D.^a Antonia Vicens; D. Bernardo Bisbal Vidal, como mandatario de don Bartolomé Sastre Bernat; D. Damián Llabrés Esteve, como encargado de D. Jaime Serra Canals y D. Juan Colom Bernat, en nombre de D. Cristóbal Colom.

Después de la lectura de la correspondiente instancia y visto el informe emitido por el Sr. Ingeniero encargado del camino comarcal n.º 711 de Palma al Puerto de Sóller, se acordó conceder permiso a D. Miguel Puig y Puig para colocar un letrero sobre el portal de la casa n.º 21 de la calle de José Antonio Primo de Rivera.

Se enteró la Corporación de un escrito remitido por D. Francisco Piol, en representación de «Mobba», presentando al Ayuntamiento un presupuesto para la construcción e instalación de una cámara frigorífica en el edificio del Mercado cubierto de esta ciudad, y acordó que una vez inaugurado el Mercado y vistas las necesidades sobre este particular, se procederá al estudio de la instalación de una cámara frigorífica en el mismo.

Se acordó sacar a subasta para el arriendo durante el año 1952 varios derechos, artículos y bienes inmuebles propios de este Municipio; celebrar las referidas subastas el día 1.º de Enero próximo; designar a los Concejales señores Constantino y Estades para concurrir a las mismas en representación de este Ayuntamiento; aprobar los correspondientes pliegos de condiciones que han de regularlas y exponerlos al público a efectos de reclamación durante el plazo de ocho días hábiles, y facultar al señor Alcalde para proceder a la contratación directa en caso de que resulten desiertas las subastas de referencia.

Se acordó pasar al Ayuntamiento Pleno, para la resolución que estime procedente, una instancia suscrita por D. Jaime Rullán Rullán en concepto de Director Gerente de la Sociedad Anónima «El Gas», de esta ciudad, solicitando la cesión a favor de la misma de la propiedad o usufructo de una pequeña parcela junto al Mercado cubierto y en la que se construyó una caseta para la instalación de un transformador de energía eléctrica.

Se resolvió pasar al Ayuntamiento Pleno una comunicación remitida por el Ilmo. señor Delegado de Hacienda, Presidente de la Mancomunidad Sanitaria de Municipios de Baleares, interesando de la Corporación Municipal que si es posible se digne conceder a los Funcionarios Sanitarios de este Municipio una gratificación extraordinaria equivalente al importe de una mensualidad de sus haberes.

Se resolvió para a informe del Capataz de la brigada municipal de obras una instancia suscrita por D. Rafael Forteza Vicens solicitando sea dado de baja del Padrón general de arbitrios municipales un motor que existía en una casa de su propiedad, sita en la calle de Vives, n.º 14, y que ha sido quitado.

Vista la correspondiente instancia, se acordó conceder a D. Juan Adolfo Blanch Vicens permiso de parada para un auto de servicio público en esta ciudad, y conforme a lo solicitado por el mismo extender el correspondiente carnet a nombre del chófer que ha de conducirlo, D. Jaime-Antonio Aguiló Llabrés.

Se acordó pasar al Ayuntamiento Pleno, para la resolución que estime procedente,

CULTOS SAGRADOS

En la Parroquia de San Bartolomé
 Mañana, domingo, día 10.—Dominica de Septuagésima: A las diez y cuarto, canto de Tercia, y a las diez y media Misa mayor, con sermón por el M. Rdo. D. Juan Canals, Arcipreste. Por la tarde, a las seis y tres cuartos, rezo del Rosario y Ejercicio de los Siete Domingos en honor del Patriarca San José.

Lunes, día 11: Por la tarde, a las seis y tres cuartos, rezo del Rosario y Ejercicio del Día de Retiro para las Mujeres de Acción Católica.

Martes, día 12: A las ocho, Misa y Ejercicio mensual dedicado a Ntra. Sra. del Pilar.

Sábado, día 16: A las ocho, Misa y Ejercicio mensual dedicado a Ntra. Sra. del Carmen.

Nota.—La Comunió mensual para la asociación de Madres Cristianas se efectuará este mes el domingo, día 24, por celebrarse en él la oración de Cuarenta-Horas de desagravio en honor del Corazón Sagrado de Jesús.

En la iglesia de los Padres Filipenses.

Lunes, día 11: Misas rezadas a las seis y media, siete, ocho y ocho y media. A las doce, hora en que se apareció por primera vez la Virgen Santísima a Santa Bernardita en la Cueva de Lourdes, se celebrará Misa, durante la cual se rezará el santo Rosario.

Viernes, día 15: Empieza la oración de Cuarenta-Horas en honor de la Inmaculada Virgen de Lourdes: A las seis y media, exposición de su Divina Majestad y turno de misas hasta las ocho y media. Al anocheecer, rezo del santo Rosario, se principiará un devoto Triduo predicado por el Rdo. Padre Miguel Serra, C. O., de Palma.

Sábado, día 16.—Todos los actos del culto se celebrarán como el día anterior.

En el santuario del Olivar des Fenás.

Lunes, día 11.—Fiesta de Nuestra Señora de Lourdes. En conmemoración de la aparición primera de la Inmaculada Virgea a Santa Bernardita, se celebrará, a las doce, solemne Misa, cantada. Y por la tarde, a las tres, se practicará un devoto Ejercicio.

**INSTALACIONES ELECTRICAS
 BOBINAJES
 REPARACIONES
 MAQUINAS DE COSER**

Proyectos y Presupuestos

MIGUEL COLOM REAL, 15

SE VENDE

Libre de inquilinos, finquita en Sóller con huerto y casa de una vertiente, vista magnífica.

Informes: María Marqués, San Bartolomé, 13, Sóller. Oferta n.º 9.

una instancia presentada por D. Martín Cifre Oller, en nombre de D.^a Margarita Ferrer Marqués, solicitando permiso para construir una escalera y un paredón y verja en una faja de terreno propiedad de este Municipio, sita en la calle de Santa Catalina de la barriada del Puerto, lindante con la fachada posterior de una casa propiedad de dicha señora, señalada con el n.º 28 de la calle de Mallorca, y el informe emitido a dicha instancia por la Comisión de Obras.

COMISIÓN Y EXPORTACIÓN

ESPECIALIDAD en NARANJAS y MANDARINAS
 FRUTOS :: PRIMERIZOS :: LEGUMBRES
 EMBALAJES ESMERADOS

Colom et ses gendres

Antes CRISTÓBAL COLOM

ARGEL - Rue de Suez, 3
 (detrás del nuevo mercado)

Patatas comestibles y para sembrar, de todas clases

Dirección Telegráfica: MOLOC-ARGEL

Teléfono 673-83

Ayuntamiento de Sóller

AVISO

Relación de los contribuyentes a este Municipio que todavía tienen pendientes de pago arbitrios correspondientes al presente ejercicio y que se les concede un plazo que finalizará el día 17 de Febrero próximo, para retirar dichos recibos de la Administración Municipal de Arbitrios; transcurrido dicho plazo se procederá a su cobro por vía de apremio, con los recargos correspondientes; al propio tiempo se notifica que los citados recibos necesariamente deberán ser retirados de la Administración de Arbitrios, ya que no se procederá a su cobro a domicilio.

Francisca Oliver Ballester	Manzana 57	Gabriel Reynés Rullán	Rullán y Mir
María Oliver Bauzá	S. Bartolomé, 16	Margarita Ripoll Colom	José Antonio
Rosa Oliver Bernat	Son Verdo	Benito Ripoll Coll	Hn. Casanovas
Bartolomé Oliver Canals	Ca'n Peña	Anton a Ripoll Ferrer	A. Conde, 66
Jaime Oliver Casanovas		Pedro L. Ripoll Moragues	Plaza España
Miguel Oliver Castañer	Manzana 72	Paula Ripoll Ripoll	Victoria, 54
Gabriel Oliver Colom	Manzana 62	Isabel Rodríguez Martínez	Manzana 59
María y P. Oliver Coll	Pablo Noguera	Bartolomé Roig Riera	Manzana 49
Paula Oliver Coll	Manzana 42	José Rojo Vivancos	Ca'n Nou
Pedro J. Oliver Crespi	Manzana 57	Bartolomé Rotger Ramis	G. Mola, 17
Francisca Oliver Enseñat	P. Noguera	Catalina Rullán Colom	Manzana 68
Pedro A. Oliver Enseñat	Moragues	Maria Rullán Colom	Camino Murterá
Francisca Oliver Ferrer	P. Noguera, 14	Rosa Rullán Ferrer	Son Pons
Pedro L. Oliver Fiol	Sta. Teresa, 13	Guillermo Rullán Mayol	Manzana 5 F.
María Oliver Frau	S. Jaime, 38	Catalina Rullán Reynés	R. Llull, 17
Bartolomé Oliver Mayol	Manzana 43	Juana A. Rullán Ripoll	B. Sóller
Vicente Oliver Mayol	Ca na Rea	Margarita Rullán Ripoll	General Mola
Rosa Oliver Miquel	Romaguera, 7	Maria Rullán Rullán	Cristóbal Pizá, 3
Bartolomé Oliver Munar	Manzana 69	Rosa Rullán Rullán	A. Asturias
Guillermo Oliver Oliver	Ca'n Jaume Jordi	Antonio Sanpól Ferrá	José Antonio, 78
Magdalena Oliver Oliver	Vicario Pastor	Magdalena Sampol Ferrá	Vuelta Piquera
Pedro L. Oliver Oliver	Manzana 55	Godofredo Sánchez Jover	Manzana 44
Ramón Oliver Oliver	Ses Marjades	Margarita Scarxell Muntaner	Manzana 69
Catalina Oliver Pastor	Manzana 62	Margarita Seguí Bernat	General Mola
Bartolomé Oliver Reynés	Tt. Pérez Rojo	Catalina Serra Bisbal	Manzana 50
Juan Oliver Rullán	Isabel II, 2	Francisco y Jorge Serra Deyá	Ca'n Pauet
Isabel M. Oliver Sampol	Manzana 54	Francisco Serra Estades	Manzana 57
María Oliver Simó	Manzana 44	Isabel Serra Mayol	Sta. Teresa, 15
Pedro J. Oliver Vicens	Ca'n Messane	Benito Serra Pascual	Manzana 57
Juan Ozonas Busquets	S. Bartolomé, 38	Antonio Servera Pons	José Antonio, 12
Juan Palet Vallespir	Manzana 54	Maria Simó Estarás	Moragues, 8
José Palou Moret	Manzana 57	Juan M. ^a Soler Castañer	Manzana 55
María Palou Oliver	Batach, 4	Francisca Soler Morell	Manzana 49
Joaquín Pastor Arbona	C. Pizá, 3	Maria Solivellas Mir	C. Franca
José Pastor Castañer	G. Mola, 121	Antonio J. Timoner Bernat	H. Biniarix
Miguel Pastor Castañer	P. C. Sotelo, 4	Maria Timoner Miró	Celler, 18
Antonia Pastor Ferrer	A. del Conde, 7	Juan Torrens Dols	José Antonio
Antonio Pastor Gomila	Cetre, 27	Ana Trias Bisbal	Manzana 49
Ana Pastor Nicolau	Son Pussa	Bartolomé Trias Bisbal	Manzana 49
Catalina Pastor Oliver	José Antonio, 46	Isabel M. ^a Trias Bisbal	Celler
Jaime Pieras Pons	G. Goded, 25	Jaime Trias Pastor	So'n Blanco
María Pika Ferragut	Manzana 54	José Trias Pastor	
Margarita Piña Aguiló	San Andrés, 1	Miguel Valcaneras Villalonga	Manzana 52
Sebastián Pizá Castañer	Vicario Pastor	Juan Vallespir Cantarellas	Ozonas
Margarita Pizá Enseñat	Manzana 31	Jaime Vicens Arbona	Rectoría, 5
Isabel M. ^a Pizá Enseñat	Canals, 3	Catalina Vicens Cabot	San Jaime
Maria Pizá Frontera	Santa Teresa	Ana Vicens Coll	A. Conde, 16
Magdalena Pizá Oliver	V. Pastor, 5	Francisca Vicens Deyá	A. Asturias]
Catalina Pizá Vicens	G. Goded, 6	Miguel Vicens Deyá	Argiles
Tomás Plomer Amorós	Manzana 62	Bartolomé Vicens Mayol	San Jaime, 7
Pedro J. Pons Arbona	Santa Teresa, 29	Catalina Vicens Mayol	Manzana 22
Juan Pons Calvo	J. Torrens	José Vicens Mayol	C. Angelats
Bárbara Pons Coll	Bauzá	Margarita Vicens Oliver	Manzana 15, A
Margarita Pons Estades	José Ant.º, 106	Pedro Vicens Palou	Manzana 19
Antonio Pons Gisbert	Isabel II, 9	Francisca Vicens Pizá	Manzana 72
Antonio Pons Martí	Manzana 51	Juan Vidal Arbona	Binidorm
Teresa Puig Arbona	Manzana 49	Margarita Vidal Coll	Manzana 62
Antonio Puig Muntaner	Ca's Curial	Jaime Villalonga Pons	Manzana 42
Ana Puig Puig	Manzana 68	Ana Vives Bauzá	Manzana 55
Isabel M. ^a Puig Puig	Manzana 68	Catalina M. Vives Ozonas	San Bartolomé
Maria Reynés Oliver	Manzana 62	Catalina Barceló Barceló	Palma
Catalina Reynés Roses	Manzana 66	Rosalía Bibiloni Samol	Jesús, 4

Maria Rullán Rullán	General Mola
Rosa Rullán Rullán	Cristóbal Pizá, 3
Antonio Sanpól Ferrá	A. Asturias
Magdalena Sampol Ferrá	José Antonio, 78
Godofredo Sánchez Jover	Vuelta Piquera
Margarita Scarxell Muntaner	Manzana 44
Margarita Seguí Bernat	Manzana 69
Catalina Serra Bisbal	General Mola
Francisco y Jorge Serra Deyá	Manzana 50
Francisco Serra Estades	Ca'n Pauet
Isabel Serra Mayol	Manzana 57
Benito Serra Pascual	Sta. Teresa, 15
Antonio Servera Pons	Manzana 57
Maria Simó Estarás	José Antonio, 12
Juan M. ^a Soler Castañer	Moragues, 8
Francisca Soler Morell	Manzana 55
Maria Solivellas Mir	Manzana 49
Antonio J. Timoner Bernat	C. Franca
Maria Timoner Miró	H. Biniarix
Juan Torrens Dols	Celler, 18
Ana Trias Bisbal	José Antonio
Bartolomé Trias Bisbal	Manzana 49
Isabel M. ^a Trias Bisbal	Manzana 49
Jaime Trias Pastor	Celler
José Trias Pastor	So'n Blanco
Miguel Valcaneras Villalonga	Manzana 52
Juan Vallespir Cantarellas	Ozonas
Jaime Vicens Arbona	Rectoría, 5
Catalina Vicens Cabot	San Jaime
Ana Vicens Coll	A. Conde, 16
Francisca Vicens Deyá	A. Asturias]
Miguel Vicens Deyá	Argiles
Bartolomé Vicens Mayol	San Jaime, 7
Catalina Vicens Mayol	Manzana 22
José Vicens Mayol	C. Angelats
Margarita Vicens Oliver	Manzana 15, A
Pedro Vicens Palou	Manzana 19
Francisca Vicens Pizá	Manzana 72
Juan Vidal Arbona	Binidorm
Margarita Vidal Coll	Manzana 62
Jaime Villalonga Pons	Manzana 42
Ana Vives Bauzá	Manzana 55
Catalina M. Vives Ozonas	San Bartolomé
Catalina Barceló Barceló	Palma
Rosalía Bibiloni Samol	Jesús, 4
Josefa Busquets Riutort	Fornalutx
Catalina M. Canals Albertí	Palma
Teresa Manera Sorá	Danús, 1-Palma
Pedro Morell Fortuny	Montenegro
Jerónima Prohens Got	Eusebio Estada
Pedro Ripoll Mateu	Palma
Miguel Sastre Clar	Lluchmayor
Mercedes Valentí Forteza	Palma
José Vives Cardell	Lluch-Alcari

(Continuará)

Tablas de Aritmética

**SISTEMA MÉTRICO DECIMAL
 y sus equivalencias
 de
 CASTILLA y BALEARES**

De venta en LIBRERÍA MARQUES

SE VENDE

Libre de inquilino, un olivar de unas dos cuarteradas con unos bancales de huerto, y casita porche, vista al valle, cerca de la población.

Informes: María Marqués, San Bartolomé, 13, Sóller. Oferta n.º 10.

Cooperativa Agrícola S. Bartolomé

Reparto de sulfato amónico para naranjos

A partir del próximo lunes, día 7 de Enero, todos los días laborables, de 9 a 12, se despachará un cupo de sulfato amónico a razón de un kilo por árbol.

Sóller, 28 Diciembre de 1951.

DE TEATROS Y CINES

LA REINA DEL OESTE

Una musical grandiosa en TECNICOLOR

Los empresarios teatrales Richard Rodgers y Oscar Hammerstein II se inspiraron en Buffalo Bill, la legendaria figura del Oeste, para hacer una revista musical con canciones de Irving Berlin, que fué presentada en un escenario de Broadway bajo el título de «Annie Get Your Gun» y que durante tres años consecutivos entusiasmó a un millón quinientos mil espectadores, que fueron los que desfilaron por el teatro.

El cine no podía desperdiciar la oportunidad de llevar una obra tan famosa a la pantalla, y el intento convertido en magnífica realidad puede admirarse en la película «Metro-Goldwyn-Mayer» *La reina del Oeste*, cuyo estreno tendrá lugar mañana en el ALCAZAR.

El problema por resolver en esta nueva y espectacular musical es la rivalidad profesional entre Annie Oakley, muchacha ruda, medio salvaje, cuya puntería con las armas de fuego es asombrosa, y Frank Butler, un gran tirador que es la figura principal del circo de Buffalo Bill.

Annie y Frank se enamoran perdidamente, pero el último no puede admitir que Annie sea mejor tiradora que él y el amor se quita la venda de los ojos dejando que cada uno siga su camino... hasta que vuelven a encontrarse.

En *La reina del Oeste* debutan Howard Keel, nuevo actor cantante, que será el ídolo del público femenino. Betty Hutton encuentra en Annie una caracterización ajustada a sus cualidades de excelente actriz cómica, de personalidad única, que con sus canciones y bailes entusiasmara a todos los que la vean. Louis Calhern es Buffalo Bill y J. Carrol Naish representa al jefe Sioux, de manera maravillosa. Edward Arnold encarna a Pawnee Bill, el amo del circo rival de Buffalo Bill, y Keenan Wynn ha sido bien elegido para el papel de administrador, hombre que cuando más mal van los negocios más optimista se siente, seguro de que la fortuna le aguarda a la vuelta de la esquina.

Todo cuanto se ve en *La reina del Oeste* es grandioso y magnífico, pero donde la palabra «grandioso» está mejor aplicada es en el número final, o sea cuando las dos compañías rivales de circo, Buffalo Bill y Pawnee Bill, se asocian y trabajan juntas culminando la función en un monumental «carroussel» en el que toman parte cinco tribus de indios pieles rojas, «cow-boys», jinetes, acróbatas, diligencias, carros de vela, varias orquestas, payasos y todos los elementos que componen un circo.

La Reina del Oeste, producida por Arthur Freed, se desarrolla a una velocidad vertiginosa bajo la dirección de George Sidney. Esta pareja de director y productor han realizado otros films musicales que han sido verdaderos éxitos, pero ninguno iguala en espectacularidad y acción a *La reina del Oeste*.

...Y SOBRE NOSOTROS el CIELO

De complemento presentará el ALCAZAR el estreno del film «...Y sobre nosotros el cielo» una visión de la post-guerra en Alemania.

Un actor veterano del cine alemán, actor de acusada y espléndida personalidad, Hans Albers, es el protagonista de este crudo y duro mensaje cinematográfico, no exento de poesía por otra parte.

Josef Von Baky, con un estilo bien directo, saliendo a la calle en busca de esa verdad cotidiana que hoy intenta el cine, nos hace vivir el amargo Berlín que nació en la guerra, el Berlín convertido en ruinas, ruinas morales y físicas y que sólo el esfuerzo de los honrados, al fin, habrán de volver a levantar.

«...Y sobre nosotros el Cielo» es una película hecha con cuatro cuartos, pero bien hecha, trazada con entusiasmo y mucho sentido. En ella se conjugan muy bien la verdad y la poesía, pues junto a lo que el film tiene de duro, de exposición de una miserable actualidad, corre el mensaje de los esforzados, de los puros de corazón, de los que no están dispuestos a caer en lo más bajo.

No podía darse con un actor mejor y más justo que Hans Albers para dar vida al protagonista, en el que puede verse simbolizado una parte del elemento humano sobre las ruinas de un país vencido en la guerra. Junto a Albers se mueve un equipo joven de actores que actúan con cierta tiesura, pero viviendo sus papeles con acento muy humano.

ALCAZAR

LA PELÍCULA MÁS DIVERTIDA EN EL MAS ORIGINAL DE LOS TECNICOLORS

La reina del Oeste

Con los famosos artistas BETTY HUTTON y HOWARD KEEL

¡ALEGRE! ¡DIVERTIDA! ¡ESPECTACULAR! ¡MARAVILLOSA
(Tolerada para menores)

Programa del FANTASIO para el miércoles y jueves próximos

LA VENGANZA DE FRANK JAMES

En las funciones de miércoles y jueves próximos será reestrenada la dinámica producción *La venganza de Frank James*, las aventuras del famoso Frank James, figura legendaria en la historia de los Estados Unidos.

Fritz Lang, el singular realizador, cuidó *La venganza de Frank James* como todas sus obras y revalorizó las escenas clásicas dotando a cada una de ellas de un detalle con la táctica de director de gran estilo.

Film excelente, incluye, entre sus muchos méritos, el de una interpretación imborrable. El reparto lo encabezan tres buenos y conocidos artistas: Henry Fonda, Jackie Cooper y la bella Gene Tierney.

MURALLAS HUMANAS

Las pasiones del hombre son a menudo sus tiranos y muchas veces éste las sirve como un esclavo, constituyendo verdaderas murallas humanas.

Ello sirve de tema a la gran película «Fox» cuyo reestreno completará el programa que el FANTASIO presentará en las funciones de entresemana.

Los protagonistas son: Cornel Wilde, que logra en todo momento captar la simpatía del público; Linda Darnell, muy bella y magnífica de expresión, encarna a la mujer pérfida que no repara en sacrificar honras ajenas, y Anne Baxter, la artista que siempre sale airosa de su cometido.

MAÑANA DOMINGO
UNA CATARATA DE SIMPATIA
SALPICADA de HUMOR y ALEGRIA

JEZABEL

Para el próximo domingo, día 17, anuncia el ALCAZAR el estreno de la extraordinaria producción *Jezabel*, apasionante historia de una orgullosa mujer que hubo de expiar amargamente el haber hecho de los hombres juguetes de sus caprichos.

El guión es perfecto y la interpretación a cargo de Bette Davis algo de maravilla.

George Brent y Henry Fonda en papeles bastante inferiores no desmerecen al lado de la gran actriz, ni de todas aquellas excepcionales películas interpretadas por ellos.

La época en que se desarrolla el film— Nueva Orleans 1852—se halla muy bien recogida, y no le falta detalle alguno para mejor situarnos en ella.

Una feliz interpretación. Una espléndida película. Un argumento que interesa. Y por encima de todo una Bette Davis diferente de la que en cuantas películas hemos admirado, interpretadas por esta genial actriz, expresiva, interesante y hermosa, hacen de *Jezabel* una de las mejores películas de la temporada.

Las funciones de teatro regional

Pasados los intensos fríos invernales serán reanudadas

Una pequeña pausa ha sido abierta en la serie de funciones de teatro Regional que se había organizado en Sóller en la presente temporada. La crudeza del invierno, que redujo considerablemente la concurrencia a la última función celebrada, aconseja dejar pasar este período más crudo de la presente estación. Una vez transcurrido, serán reanudadas las funciones de teatro mallorquín para que puedan sernos ofrecidos los más recientes y resonantes estrenos por la Compañía del «Teatro Principal» de Palma.

Esta noche y mañana en el FANTASIO

CABALLERO sin ESPADA

La suprema realización de FRANK CAPRA

El público asiduo concurrente del cine FANTASIO tendrá ocasión de admirar esta noche y mañana la excepcional superproducción de «Columbia» *Caballero sin espada*. Frank Capra, maestro en humanas emociones, enfoca sus cámaras sobre el Washington oficial para captar entre su grandeza el íntimo drama de un seacillo e ingenio provinciano que se ve envuelto en las redes de una sucia organización política.

Superar lo perfecto parece imposible, pero Frank Capra lo ha logrado de una manera rotunda. Después de haber dirigido *Horizontes perdidos*, *Vive como quieras*, *El secreto de vivir*, *Sucedió una noche*, y *¡Qué bello es vivir!*, la carrera de Capra parecía haber llegado a la cumbre. Sin embargo, con *Caballero sin espada* consigue ascender aún más. Cuantos han tenido ocasión de ver este film afirman que es la suprema realización de este director genial.

Caballero sin espada cuenta con un reparto insólito que encabeza la ideal pareja Jean Arthur y James Stewart. Desde que este último alcanzó el estrellato en *El séptimo cielo*, ha sido el oponente masculino de muchas famosas artistas. Sin embargo, su trabajo junto a Jean Arthur en *Vive como quieras* decidió a Frank Capra a volver a escogerle para desempeñar junto a la encantadora actriz el papel principal de la maravillosa superproducción *Caballero sin espada*. Es evidente que Jean Arthur es la actriz de Hollywood que mejor empareja con el gran artista. La serenidad encantadora de Jean armoniza perfectamente con la timidez y la torpeza de James Stewart. Si hubo alguna vez una pareja que mereciera la plena aprobación del público, ésta es la formada por James Stewart y Jean Arthur.

Junto a estos dos grandes artistas figuran Claude Rains, Edward Arnold, Thomas Mitchell, y muchas otras grandes figuras del cine mundial.

LA MUJER, EL TORERO y el TORO

En el mismo programa será estrenado en el FANTASIO el film de ambiente taurino *La mujer, el torero y el toro*.

Dos toreros famosos se enamoran de la misma mujer, una joven artista francesa. Ellos, interpretados por Mario Cabré y Curro Caro; ella, por Jacqueline Plessis. En el ambiente en que la vida profesional de unos y otra se mueve, discurre la película: canciones en las salas de fiesta—con unas atractivas intervenciones de los popularísimos Carmen Morell y Pepe Blanco—contrastando con la luz y la alegría de los ruedos taurinos. En fotogramas bien conseguidos se muestran al espectador unas excelentes faenas de los toreadores, de gran calidad.

Bien matizada y bien dirigida ofrece un rato de ameno entretenimiento al espectador.

¡DETENGAN A ESA RUBIA!

Lo cómico llevado a su más radlanta altura

¡El mundo quiere reír! Todos los públicos acuden ávidamente al anuncio de las películas cómicas. *¡Detengan a esa rubia!*, cuyo estreno anuncia el FANTASIO para el próximo día 17, es un film cómico de la mejor clase. En él está todo concebido para arrancar la sana carcajada.

El libro de *¡Detengan a esa rubia!* se hizo rápidamente popular; como obra de teatro alcanza muchos éxitos; se difunde por la Radio sembrando risas y cosechando aplausos. Y ahora llega al cine para obtener su triunfo más rotundo.

Verónica Lake y Eddie Bracken interpretan maravillosamente los principales papeles: de una audaz ladrona profesional, ella, que redime el amor y de millonario cliptómano, él, que lo mismo «afana» una caja de cerillas que una de caudales.

Un asunto original, realmente acertado; una realización rica y suntuosa; un estilo vertiginoso, animado, optimista, de esos que hacen saltar al público de los asientos, hacen de *¡Detengan a esa rubia!* la producción cómica más divertida del año.

Fantasio

COLUMBIA FILMS S.A. PRESENTA UNA PRODUCCION DE FRANK CAPRA

ESTA NOCHE

La obra cumbre de un director genial

La historia de un hombre con un sueño en el corazón y de una mujer que convirtió este sueño en realidad.

(Autorizada para mayores)



NOTICARIO DEL C. D. «AGUILAS»

TENIS DE MESA

Va a iniciarse el Torneo preparatorio para la disputa del Campeonato Diocesano cuyos vencedores participarán en las Exhibiciones Nacionales de 1952



Anteayer, jueves, el Delegado Diocesano de Aguilas, don Onofre Arbona, dió al Delegado local, señor Castañer, unas noticias relacionadas con el Tenis de Mesa que, por su interés, vamos a trasladar a nuestros lectores, y muy especialmente a los jóvenes sollerenses aficionados a este deporte.

Según se comentó oportunamente, a raíz de la reunión de la Comisión Diocesana en el pasado Enero, tratóse de la celebración de los campeonatos locales cuyos vencedores tomarían parte en el Campeonato Diocesano que se disputará en Junio próximo. Pues bien, la consigna emanada de la Delegación Diocesana se refiere a la autorización para que den comienzo en todos los Centros de A. C. de la isla los respectivos Torneos, los cuales deberán finalizar antes del 30 de Marzo próximo, fecha en que empezará el Torneo Diocesano. Consultado el Calendario se han propuesto al señor Arbona las fechas 5, 12, 20 y 27 del próximo Marzo para la disputa del mismo, que han sido aceptadas definitivamente.

No es necesario recalcar la importancia del Campeonato a qué nos referimos, pues los tres primeros clasificados participarán en representación de Sóller en el Torneo Diocesano a que hemos aludido. Además los vencedores de este Torneo serán los que representen a Aguilas de Mallorca en las Exhibiciones Nacionales que, D. m., se disputarán, seguramente en Valencia, en el próximo Junio.

La competición que va a empezar, pues, el día 5 del próximo mes será en cierto modo «relámpago», pues en las cuatro fechas citadas han de disputarse todos los encuentros a doble vuelta.

No ha sido posible, tal como sugería la Delegación Diocesana, el iniciar el Torneo local con anterioridad al día 5, pues no hay que olvidar que el 27 del actual finaliza el Campeonato que actualmente se está disputando, cuyos trofeos se entregarán en el mes de Marzo a los vencedores en la final de «Fiesta en el Aire».

Ya saben, pues, los jóvenes aficionados al Tenis de Mesa la necesidad de insistir en su entrenamiento. No olviden que los representantes de Mallorca en las Exhibiciones Nacionales habrán de salir forzosamente de estos torneos locales que van a empezar el próximo día 5.

Los jóvenes a quienes interesen más detalles sobre el particular pueden dirigirse al Delegado local de Aguilas.

A partir del próximo domingo, día 17, podrán efectuar su inscripción los que deseen participar en el repetido Torneo.

Los resultados de la última jornada del Campeonato afianzan en primer puesto a Miguel Sampol. La disputa se prevé muy reñida para el título de sub-campeón

A quince días vista va a terminar, Dios mediante, este Torneo de Tenis de Mesa que empezó el pasado Octubre y que sobre todo en su segunda fase no ha estado falto de interés. Antes al contrario, parece como si los resultados habidos en la segunda vuelta se hubieran dispuesto de tal modo como para dar mayor aliciente aún a estos últimos encuentros.

A pesar de que faltan aún dos jornadas para dejar definitivamente cancelada esta batalla campeonil, no es aventurado emitir un comentario respecto a los primeros puestos de la clasificación.

Desde el comienzo de la competición destacó sobremediana el participante Briera, quien venció en todos los encuentros y que constantemente estuvo acosado por Sampol I. Mas llegó el momento de enfrentarse ambos, venciendo Sampol en un encuentro disputadísimo. Así las cosas, es decir, con un punto de ventaja a favor de este

jugador, dió comienzo la segunda vuelta cuyo segundo puesto ostentaba Briera. Decimos «ostentaba» porque el miércoles último no acudió a jugar las partidas no presentando tampoco excusa alguna que le dispensara; ello naturalmente, ha motivado un descenso considerable de puntos y ahora es muy problemático que pueda conseguir un honoroso segundo puesto. Creemos habrá influido en tal actitud el ver que no podía conseguir el título de campeón; de ser ello cierto supondría una total carencia del espíritu que debe animar a todo el que se precia de ser buen deportista.

En lo que respecta al segundo puesto hay mucho que decir. Hay unos cuantos candidatos entre los cuales destaca, por su actual clasificación, Socías III con 9 puntos y tres partidas aún que disputar. Hay que convenir que sus tres futuros contrincantes van casi a la cola de la clasificación, por lo cual no es aventurado el suponer vengza en las tres partidas, en cuyo caso llegaría a totalizar 12 puntos.

Otro de los aspirantes al título de sub-campeón es Sebastián Capó con 8 puntos y tres encuentros a disputar, si bien no hay que olvidar que Briera es uno de sus adversarios próximos. Suponiendo gane todos los encuentros en que va a participar, cosa bastante difícil, puede llegar a sumar 11 puntos.

Y finalmente, el segundo puesto puede ir a parar a manos de Briera en el supuesto que Socías III pierda una de las partidas pendientes.

He aquí un breve resumen de los encuentros disputados el miércoles último:

Socías III 0 Sampol I 3. Encuentro con un resultado completamente normal dada la valía de ambos oponentes. Sampol venció por los resultados de 21 9, 21 18 y 21-16.

Capó 0, Sellés 3. Partida ésta de resultado difícil de prever aunque los pronósticos señalaran a Capó como favorito. Sellés resultó vencedor por 22 20, 21-14 y 21-16.

Sampol I 3, Socías II 2. Siempre han sido muy reñidos los encuentros en que se enfrentaron ambos participantes. Recordamos la partida de la primera vuelta, una de las mejores que se han disputado en el local de Aguilas.

En esta ocasión, ya en el primer «set» hubo de sobrepasarse el límite de 21 tantos debido al empate; en última instancia y después de mucho forcejear, lo ganó Sampol por 24-22. En cambio en el segundo la victoria favoreció a Socías II venciendo por 29-27. El tercero y cuarto «set» fueron ganados alternativamente y en el quinto Socías algo nervioso, perdió la partida por escaso margen 20 22.

Sellés 3, Croix 0. Sin duda alguna Croix ha mejorado notablemente si se comparan sus últimas actuaciones con las primeras de este campeonato. A pesar de su pobre clasificación creemos mejorará aún bastante en sus próximos encuentros. No hay que olvidar que por primera vez ha tomado parte en un campeonato oficial habiéndose tenido que enfrentar con «veteranos» en este deporte del Tenis de Mesa.

Los tres primeros «sets» fueron favorables a Sellés venciendo por 21 12, 21-14 y 21-18.

Mora 1, Capó 3. La baja forma en que se encuentra Capó últimamente quedó una vez más demostrada en este encuentro. Después de vencer en el primer «set» por 21-16, perdió en el segundo por 19 21, venciendo en los dos consecutivos por los tanteos de 21-17 y 21 18.

Morell 0, Sampol 3. Sampol tomó a broma este encuentro que resolvió a su favor sin esforzarse lo más mínimo. ¡Por algo será que Morell ocupa el último puesto de la clasificación!

Socías III 3, Capó 0. Victoria relativamente holgada la de Socías, al vencer por 23-21, 21-18 21 6, la cual puede darle nada menos que el título de sub-campeón del Torneo.

Sellés 3, Morell 0. La diferencia de clases entre ambos oponentes quedó claramente reflejada en el marcador. Diciendo bien claro los resultados de 21-13, 21-6 y 21-9 favorables todos ellos a Sellés.

Socías II 3, Croix 0. Por escaso margen en los dos primeros «sets» venció Socías 25 23 y 22 20. En cambio en el tercero eliminó a su contrincante por 21 16.

A continuación debía enfrentarse Briera con Sellés, Croix y Socías III. Al no presentarse ganaron éstos los encuentros, por un resultado de 3 a 0.

Clasificación

Partidas	Sets a favor		Sets en contra		Puntos	
	G.	P.	G.	P.		
Sampol I	12	12	0	36	6	12
Socías III	13	9	4	29	18	9
Capó	13	8	5	25	21	8
Briera	12	7	5	22	19	7
Socías II	12	6	6	25	20	6
Sellés	12	5	7	21	19	5
Croix	12	3	9	13	29	3
Mora	9	2	7	11	23	2
Morell	11	0	11	11	33	0

SECCION JUVENIL DE AGUILAS

Antonio Marí y José Bernat, aspirantes al título de campeón del Torneo de Tenis de Mesa

Faltan ya muy pocas partidas para que finalice el Torneo juvenil y a pesar de ello, el título de campeón está sin decidir definitivamente. Es verdad que el mayor número de probabilidades están a favor de Antonio Marí que va en primer lugar de la clasificación con 13 puntos y al que falta una partida con A. Ribas. En el supuesto que aquél la gane quedará proclamado campeón; más si venciera Ribas, Marí quedaría empatado a puntos con Bernat I y en este caso se debería resolver el empate teniendo en cuenta los «sets» a favor y en contra de ambos participantes.

El segundo puesto de la clasificación lo ostentará el que resulte eliminado del primer puesto.

En lo que respecta al tercer puesto se decidirá entre Casanovas y Sampol II pues este último tiene una partida pendiente.

Los resultados del domingo último fueron los siguientes: Bernat I 2, Sampol 0; Molina 2, Bernat II 0; J. Cañellas 2, Morell 0; B. Amengual 0, J. Cañellas 2; J. Cañellas 2, Bernat II 0; Enseñat 0, Casanovas 2; F. Cañellas 2, Morell 0; J. Amengual 2, Lobo 0; pertenecientes todos ellos a la primera categoría.

En la categoría segunda se dieron los siguientes resultados: Estarellas 2, Paredes 0; L. Golart 0, Martí 2; L. Golart 0, Bestard 2; Pons 0, Martí 2; Bestard 2, Pons 0; J. Golart 2, Paredes 0; Andreu 0, J. Golart 2; Colom 2, Castañer 0; Oliver 0, Martí 2; Paredes 0, Bestard 2; Sampol 2, Paredes 0; L. Golart 0, Mas 2; J. Golart 2, Mas 1.

Clasificación 1.ª categoría

Partidas	Sets a favor		Sets en contra		Puntos	
	G.	P.	G.	P.		
Marí	14	13	1	27	7	13
Bernat I	15	13	2	28	5	13
Casanovas	15	12	3	25	8	12
Sampol II	14	11	3	22	13	11
Molina	15	11	4	24	8	11
J. Amengual	15	9	6	12	14	9
Lobo	14	8	6	18	17	8
F. Cañellas	15	7	8	34	21	7
Frau	15	6	9	13	22	6
Morell	13	5	8	11	17	5
Enseñat	13	5	8	13	16	5
Ribas	9	4	5	12	11	4
J. Cañellas	14	4	10	12	20	4
Bernat II	13	3	10	18	22	3
B. Amengual	13	0	13	0	26	1
Gay	15	1	14	4	26	1

Clasificación de 2.ª categoría

J. Golart 13 puntos, Sampol 12, Bestard y Prieto 11, Martí 10, Estarellas 9, Mas 7, Andreu y Colom 6, Orell 5, Oliver, Paredes y L. Golart 3, Castañer 2, Pons 1.

BOXEO

Velada para el martes día 12. José Luis-Jim Mora, Martí II-Mahón

La velada que habíamos anunciado en nuestra última crónica para ayer viernes ha tenido que aplazarse unos pocos días, y tendrá lugar en la «Defensora» el próximo martes, día 12.

Uno de los combates principales ha tenido que ser modificado. Martí II, uno de los más científicos púgiles que ha tenido el boxeo español, no se enfrentará con Tony López, sino con otro veterano del cuadrilátero, el fuerte atleta Mahón que, luego de varios años de inactividad, vuelve a los combates con su fortaleza y valentía de siempre.

Nuestro Jim Mora se enfrentará al peligroso noqueador José Luis, conforme se convino en principio.

Los tres primeros combates serán a tres asaltos, participando en ellos solamente aficionados. El orden de combate será el siguiente:

Ramis contra Miguel, Díaz contra Mas (de Sóller), Lahoz contra Kolau (de Sóller). Esta velada dará comienzo a las nueve y media de la noche.

TED KID.

GALLERIAS

El hecho de que esta temporada aún sean mejores en calidad y emoción a las de años anteriores, las riñas que se efectúan en el Pla de Na Tesa, Ca'n Membre y Ca'n Cuxí de Sóller, se debe en primer lugar al tesón con que los aficionados de estas Peñas tienen en la selección y cuidado de sus razas, que en lo que se demuestra en los encuentros creemos son imposibles de superar las calidades de los ejemplares de ambos bandos, siendo toda esta afición digna del mejor elogio, ya que con ello se demuestra la estima en que se tiene la raza mallorquina, superior hasta la fecha a la peninsular y extranjera, no obstante estos mismos aficionados son los que recogen el fruto de sus esfuerzos, al poder presenciar en cada campaña las buenas y emocionantes peleas de sus gallos.

Como demostración de ello es, ha sido y será, las peleas que se han efectuado en ambos Refideros cada jornada dominical, siendo las del domingo pasado, día 3, favorables el resultado de victorias a la gallera sollerense, ya que en Ca'n Membre consiguió un empate, o sea dos ganadas, dos perdidas y una tablas, y las efectuadas en esta ciudad, por la tarde, la totalidad de cinco peleas ganadas.

Por lo tanto la gallera Ca'n Cuxí a conseguido un avance en esta jornada de cuatro peleas en la clasificación.

No obstante, tiene que tenerse en cuenta que aun estamos a la mitad de la primera tauda de peleas concertadas, y aun puede haber muchas sorpresas, ya que uno y otro bando tienen ejemplares para darlas.

Como ya se ha escrito en crónicas anteriores, no por el mero hecho de haber perdido cierto número de riñas es que se hayan presentado gallos de baja calidad; no, eso bien lo contemplan los aficionados todos, ya que el ejemplar que sucumbe lo hace después de haber agotado todos los recursos, y bastantes de ellos es una pena no puedan revivir, para así poder entrar nuevamente en lucha, ya que su buenísima raza y calidad bien lo merecen.

Para mañana, domingo, D. m., se efectuarán en los mismos Refideros de Ca'n Membre en Pla de Na Tesa y en Sóller Ca'n Cuxí, otras cinco peleas en cada uno de dichos locales, empezando las de Ca'n Membre a las diez y media de la mañana y en Sóller a las dos y media de la tarde. Creemos aumentará más aún el número de aficionados que acuden a presenciarlas.

Los pesos de los ejemplares que se presentarán serán los siguientes: 4,01-4,02 4,03-4,04 4,05.

Clasificación

	Total	Peleas ganadas	Peleas perdidas	Peñas tablas
Na Tesa Ca'n Membre	40	19	15	6
Sollerense Ca'n Cuxí	40	15	19	6

FAVADET.

El Doctor J. Gerardo March

OCULISTA

Suspende momentáneamente la visita, por marchar al extranjero en viaje de estudios.

Amador Colom Bennassar

Instalaciones eléctricas

PROYECTOS Y PRESUPUESTOS

General Moia, 15 SÓLLER

DUREZAS - CALLOS - OJOS DE GALLO

CALLICIDA del CARMEN

Carmen, 28 - PALMA